



# új magyar szó

12 oldal

Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VI. évfolyam,  
210. (1276.) szám**BNR-valutaárfolyamok**

	1 euró	4,2819 ▲
	1 amerikai dollár	3,0934 ▲
	100 magyar forint	1,5580 ▼

**Aktuális**

2

**Vulkán pusztít Indonéziában**

Legalább 28 halálos és 14 sérült áldozata van az indonéziai Jáva szigetén lévő Merapi vulkán kitörésének – közölték tegnap indonéziai kórházi források. Az emberek halálát, illetve égési sérülését a vulkánból felszínre törő forró levegő okozta.

**Kultúra**

8

**„Több embertől megválok”**

Csapó György, a vásárhelyi színház élére nemrég kinevezett színiigazgató úgy döntött: nem kíván együtt dolgozni a színház gazdasági igazgatójával, Kárp Györggyel, de Kövesdy Istvánnal, a Tompa Miklós Társulat, illetve Nicolae Cristachéval, a Liviu Rebreanu Társulat művészeti vezetőjével sem.

**Média**

9

**Szócsövesítenék a TVR-t?**

Még a kormánypárti politikusok is ostobaságnak tartják Silviu Prigoană képviselőnek azt a javaslatát, hogy a TVR Internațional közszolgálati csatorna a Külügyminisztérium fennhatósága alá kerüljön. A tervezetet a képviselőház hallgatólagosan elfogadta.

**Vezércikk**

3

**A „lenullázott” hatalom**

A kormánybuktatás azért is megbukott, mert a voksukat az ellenzéknek megígérő kormánypártiak végül is nem tartották be szavukat, ami világossá tette, hogy Romániában már az árulókban sem lehet megbízni. Ilyen körülmények között még az sem adott meg, hogy a nagyobb és kisebb rossz legyen az alternatíva. ▶



Bogdán Tibor

## Talpon maradt Boc

*Megbukott a kormány leváltására irányuló ellenzéki bizalmatlansági indítvány*

Fekete urnában fekete, fehér urnában fehér golyó – így kellett szavazni az indítvány mellett. Középen Verestóy Attila szenátusi háznagy. Fotó: Toľán Levente

Bár senki nem támogatta voksával a kormányt, 218-an pedig a megbuktatására szavaztak, a Boc-kabinet mégis túlélte a tegnapi parlamenti szavazást. A bizalmatlansági indítványt csak az ellenzéki pártok szavazták meg, a kormánypártok képviselői és szenátorai tartózkodtak a szavazástól. „Ha úgy döntünk, hogy kilépünk a kormányból, az a mi döntésünk lesz, nem kell hozzá ellenzéki indítvány” – indokolta a szavazatszámolás utáni percekben az Új Magyar Szónak Seres Dénes háznagy az RMDSZ döntését. Miközben a plénumban zajlott a szavazás, a parlament előtti téren több tízezer demonstráltak, Emil Boc lemondását követelve. **3. oldal ▶**

## Románia szakít az IMF-fel?

Szakács Zsuzsanna

▶ Kis híján hajba kaptak kedd este elkezdődött és késő éjszakába nyúlt tanácskozásuk során a román kormány és a Nemzetközi Valutaalap (IMF) képviselői. Bár a korábbi szándékok szerint a megbeszélésen „sorsdöntő kérdésekben” kellett volna egyezsége jutni, a felek álláspontja annyira

eltérő volt, hogy egyetlen kérdésben sem sikerült megegyezniük. A vitafrontok annyira elmeresedtek, hogy a maratoni tárgyalás végén Varujan Pambaccian, a koalíciós tanács tagja már az IMF-fel való szakítást is felvetette. Kifejtette: a gazdasági felemelkedéshez szükséges cselekvési szabadságot Románia két éve elveszítette. **Folytatása a 2. oldalon ▶**

## Oltáskampány, pánikmentesen

ÚMSZ

▶ A tavalyi járványpanikkal ellentétben idén lassan, de biztosan indul az influenza elleni oltáskampány: a napokban országwide kiosztják a vakcinákat. Van, ahol még a tavalyi kampány se ért véget: Aradon megromlott a fél nem használt és hosszú ideig hűtőben tárolt oltó-

anyag. Állami támogatással a rizikócsoportokba tartozók kaphatnak vakcinát: az idősek, a krónikus betegségben szenvedők és a gyerekek élhetnek a kedvezményvel. Akinek nem jut ártalmatlanított oltóanyag, annak a szakértők azt tanácsolják, önerőből vásárolja meg: 25 lej körüli áron hamarosan kapható a patikákban. **7. oldal ▶**

HIRDETÉS

**YOUNG REPORTERS AGAINST POVERTY**

www.youngreporters.net

18 és 30 év közötti újságíró szakos diák vagy?

**RIPORTPÁLYÁZAT**

részletek a média oldalon



## Röviden

Magyar városnévtábla  
Vajdahunyadon

Annak ellenére, hogy az RMDSZ-nek csak két képviselője van a vajdahunyadi városi tanácsban, az október 25-i ülésen a 18 tagú testület ellenszavazat nélkül fogadta el azt a határozatot, amelynek értelmében a település határában kihelyezik a magyar helységnevtáblákat. A Hunyad megyei város 5,5 százaléknyi magyar lakossággal rendelkezik.

Műszaki hiba  
egy amerikai atomfegyverbázison

Egy berendezés meghibásodása miatt rövid időre megszakadt a kapcsolat ötven nukleáris rakéta és az indítóközpont között a wyomingi Warren légitámaszponton – közölte az amerikai légierő egyik szóvivője. Todd Vician alezredes elmondása szerint az üzemzavar még szombaton kora reggel történt, és nem egész egy órán át tartott. A Fehér Házat kedd reggel tájékoztatták róla. Illetékesek szerint nincs jele szabotázsra, és a légierő egy pillanatra sem veszítette el képességét a Minuteman III interkontinentális ballisztikus rakéták indítására.

Phenjan élelmiszersegélyt kér  
Szüleitől a családtalálkozóért

Élelmiszersegélyt és közös gazdasági projekteket megvalósítását kéri Észak-Korea déli szomszédjától azért cserébe, hogy lehetővé teszi rendszeres találkozókat megszervezését szétszakított családok között – jelentette tegnap a Dzsong Ang Ilbo című dél-koreai napilap. Phenjan kérése még kedden hangzott el azon a kétnaposra tervezett megbeszélésen, amelyet a vöröskereszt és a két Korea kormányzati tisztségviselői tartottak a családi találkozók szervezése ügyében.

A szerbek ellenzi Mladic kiadatását,  
de pártolják az EU-tagságot

A szerbek több mint fele ellenzi Ratko Mladic háborús bűnökkel vádolt volt boszniai szerb katonai parancsnok kiadatását a hágai Nemzetközi Törvényszéknek – derült ki egy tegnapi megjelent felmérésből. A többség ezzel egyidejűleg pártolja a szerb EU-csatlakozást is, amelynek viszont feltétele Mladic elfogása. A nemzetközi köztársasági intézet (IRI) közvélemény-kutatása szerint szerbiai társadalom alig több mint harmada véli úgy, hogy Szerbiának érdekében áll Mladic elfogása, de még ők is úgy gondolják, a „szükséges rossz” az NT-vel való együttműködés.

## Megtört az előző argentin elnök

Megtört Nestor Kirchner, Argentína előző elnöke, a jelenlegi elnökszónya Cristina Fernández de Kirchner férje, írja a BBC. A 60 éves férfi a brit televízió információi szerint szívrohamot kapott. A volt elnököt szeptemberben műtötték szívproblémákkal. Kirchner 2003 és 2007 között állt az ország élén, de egyes elemzők szerint 2011-ben újra indult volna a posztját. Sokan mondták, hogy továbbra is ő az ország elnöke, csak a felesége mögött irányítja Argentínát.

A násznépre omlott a tető  
Baglanban

Legalább ötvenen meghaltak, amikor egy esküvőn a násznépre omlott egy épület tetője az afganisztáni Baglan tartományban, írja a BBC. A Reutersnek segítségnyújtó munkatársai azt mondták, hogy hatvan ember halt meg a balesetben. A tartomány kormányzója szerint az áldozatok között sok a nő és a gyerek, legalább további tizenöt embert kórházban ápolnak. A segítségnyújtó szervezetek szerint a sebesültek száma meghaladja a negyvenet. A násznép egy háromemeletes épületben volt, amikor beomlott a tető. Egyelőre nem tudni, hogy mi okozta a tragédiát.

Vulkán pusztított  
Indonéziában

## Hírösszefoglaló

Legalább 28 halálos és 14 sérült áldozata van az indonéziai Jáva szigetén lévő Merapi vulkán kitörésének – közölték tegnap indonéziái kórházi források. Az emberek halálát, illetve égési sérülését a vulkánból felszínre törő forró levegő okozta kedd este – mondta el egy yogjakartai kórház illetékes. A legtöbben a kráter közelében lévő Kinahredjo faluban haltak meg, az áldozatokra házuk közelében találtak rá. A tűzhányó kedden tört ki, s már több ezer lakost kitelepítettek a környékről, de a hatóságok még egy ennyi ember evakuálását tervezik. A halottak között van állítólag a tűzhányó „lelki őrzőjének” számító Mbah Maridjan is, akinek a jávai lakosság többsége

mágikus erőt tulajdonít. A Reuters hírügynökség helyszínen tartózkodó operatőre arról számolt be, hogy a településen számos ház és kunyhó leégett, és mindent fehér hamu borít. A Merapi-hegy csúcsát füst- és hamufelhő takarja el, így nem lehet látni, hogy a lávaflow megindult-e. Az ország első számú vulkanológusa elmondta, hogy jelenleg a Merapi „meglehetősen nyugodt” és nem utal semmi jel arra, hogy újabb, azonnali kitörés várható, bár az is könnyen előfordulhat, hogy ez csak átmeneti nyugalmi állapot. A szakember a hatóságoknak azt javasolta, hogy folytassák a környéken élők kitelepítését.

A vulkán kitörése előtt alig néhány órával 3-6 méteres hullámmal söpört végig Szumátra nyugati partjainál egy cunami. A

szökőárt egy, a Richter-skála szerinti 7,7-es erősségű földrengés váltotta ki, melynek epicentruma a szörfösök egyik kedvelt helyének számító Mentawai-szigetek közelében volt. A földmozgást még 14 utóregés követte, közülük a legnagyobb 6,2-es erősségű volt.

Egy katasztrófavédelmi tisztségviselő közölte, hogy a legfrissebb adatok szerint az elemi csapás 272 ember halálát okozta, további 400 személyt pedig eltűntként tartanak nyilván. A nyugat-szumátrai hatóságok korábban 154 halálos áldozatról beszéltek, de a mentési munkálatok során újabb holttestekre bukkantak. A helyi vöröskereszt beszámolt arról, hogy legalább 2 ezer embert evakuáltak, és kilenc hajó hollétéről nem tudnak. ◀



A vulkán kitörése előtt néhány órával 6 méteres hullámmal söpört végig Szumátra nyugati partjainál egy cunami

## Románia szakít az IMF-fel?

Folytatás az 1. oldalról

Mint kedd este kiderült: a kormány úgy véli, az általa felvetett javaslatok egy azonnal érezhető gazdasági fellendüléssel kecsegtetnek, míg az IMF stratégiája – mely az európai alapok intenzívebb lehívását, a korrupció és adócsalás visszaszorítását szorgalmazza – legjobb esetben is csak középtávon hozhat sikert. Bár a kabinet által javasolt minimálbéremelés (600-ról 700 lejre), illetve társadalombiztosítási hozzájárulás-csökkentés (44 százalékról 41-re) süket fülekre talált a washingtoniaknál amiatt, hogy túlságosan megnyirbálná az államkassza bevételeit, Bukarest kitarart amellett, hogy ez pozitív hatással lenne az államkincstárra, mivel a jelenleg szürke- és fekete gazdaságban „lappangó” összegeket vissza tudná vonzani a legális szférába. A koalíciós képviselők ugyanakkor arról is meg vannak győződve, hogy a tervezett intézkedések a munkavállalók és munkaadók számára egyaránt tartogatnak előnyöket.

Szerintük a helyzeten már csak gazdaságösztönző intézkedések segíthetnek, mivel a működési költségek lefaragását már végső-kig kimerítették.

Visszatornáznai  
a bérlevágást

A jelek szerint a román döntéshozás eltökölt amellett, hogy már jövő évben valamennyit visszaadjon a közalkalmazottaknak a 25 százalékos bérlevágásból: legalább 14 százalékkal emelnék

(vissza) a fizetéseket, hogy az 2011 végéig újra elérhesse a csökkentés előtti szintet. Az egységes adókulcsnak a jelenlegi 16-ról 12 százalékra való tervezett visszafaragása szintén azt a célt szolgálja, hogy az alkalmazottak zsebében több maradjon – érvelt Pambaccian, utalva arra is, hogy a környező országokban tízszázalékos adókulcs van érvényben. A keddi esti tárgyalás résztvevői a parázs viták hevében már nem is érintették a közszférából elbocsátandó dolgozók kérdését.



Varujan Pambaccian, a kisebbségek képviselőinek frakcióvezetője

Uniós védelem  
a csángóknak

## MTI

► Az Európai Uniónak hatékony eszközöket kellene találnia az emberi jogokkal, azon belül a kisebbségekkel kapcsolatban fennálló problémák megoldására – hangoztatta Tőkés László, az Európai Parlament azon a brüsszeli közmegehallgatáson, amelyen a moldvai csángók helyzetéről tájékoztottak az EP-képviselők. Az EP alelnöke veszélyeztetett kisebbségnek nevezte a csángókat, akiknek – mint fogalmazott – „az elrománosítása az utóbbi 20 évben is folytatódott”. „Ha az erdőket és a medvéket védjük, akkor méltó, hogy ezt a jobb sorsra érdemes magyar nemzeti közösséget még inkább védelemben részesítsük” – fogalmazott. Tőkés László kifogásolta, hogy az unión belül élő kisebbségi közösségek problémáinak kezelésében az EU „szinte tehetetlen”, miközben a kívül élő csoportok ügyét határozottan képviseli. Példának hozta a felvidéki magyarok ügyét a szlovákiai államnyelvtörvény esetében, de említést tett a szerbiai románok, valamint a Timok-völgyi vlachok és a görögországi macedónok nehéz helyzetéről is. Több más EP-képviselő mellett részt vett és felszólalt a meghallgatáson Tytti Isohookana Asunmaa, aki az évtized elején az Európa Tanács jelentésteveje volt a csángók kérdésében. A meghallgatás tárgyát képező kisebbséget mások mellett Solomon Adrián, a Moldvai Csángómagyarok Szövetségének elnöke, valamint Hegyeli Attila alelnök, oktatási programvezető képviselte. Jelen volt Nyisztor Ilona alelnök, énekművész, aki csángó népdalokkal is megismertette a hallgatókat. Tőkés olyan monitorozást, felülvizsgálati módszereket szorgalmazott, amelyek mellett „nem ülhetnek páholyban a nyilvánvaló törvény- és jogsertők”. ◀

## Bankárgondolkodás

A román fél azt kifogásolta leginkább, hogy az IMF „bankárgondolkodással” közelíti meg a problémákat anélkül, hogy figyelembe venné a társadalmi-politikai sajátosságokat és kockázatok lehetőségét. „Bár a kockázatok lehetőségét az utalványalapú küldöttség azt hangoztatta, hogy az országnak most leginkább politikai stabilitásra, illetve egy előrelátható politikai irányvonalra van szüksége, ezt nem lehet úgy biztosítani, hogy közben halmozottan kényelmetlen helyzetbe hozod a lakosságot” – fogalmazott a Gândulnak Pambaccian. A politikus azt a kijelentést is megkockáztatta, hogy „a pénzügyi szempontjából sikertörténetről beszélhetünk: visszaszerezte a kihelyezett hiteleket az általa kívánt kamatszinten, míg a vele szerződő államok esetében kivétel nélkül kudarcot vallottak”. A holnap folytatódó tárgyalások technikai jellegűek lesznek, és a már elkészült gazdasági szimulációk témája köré szerveződnek. ◀

# Talpon maradt Emil Boc

Salamon Márton László

„Ha úgy döntünk, hogy kilépünk a kormányból, az a mi döntésünk lesz, nem kell hozzá ellenzéki indítvány – indokolta a szavazatszámolás utáni pillanatokban az *Új Magyar Szónak* Seres Dénes képviselő, a parlament alsóházának RMDSZ-es háznagya a szövetség döntését, miszerint nem támogatta a Szociáldemokrata Párt (PSD) és a Nemzeti Liberális Párt (PNL) által kezdeményezett, az Emil Boc vezette kormány megdöntésére irányuló bizalmatlansági indítványt. A szavazatszámolás alighanem Rekordok Könyvébe illő eredményt hozott: bár senki nem támogatta voksával a kormányt, 218-an pedig a megbuktatására szavaztak, a Boc-kabinet mégis túlélte a tegnapi parlamenti szavazást. Az RMDSZ honatyái – a nagyobbik kormánypártéhoz hasonlóan – nem szavaztak; mint Frunda György szenátortól megtudtuk: erre egy 24-4 arányban megszűlt frakcióülési határozat kötelezte őket. „En magam a döntéssel ellentétesen szavaztam, de alá kell vetnem magam a közös döntésnek, még ha nem is érteleme egyet” – nyilatkozta az ÜMSZ-nek Frunda.

## Lebénult főváros

A hosszú nap nyúlt nap egyébként korán reggel azzal kezdődött, hogy a bizalmatlansági indítvány napjára Bukarestbe érkező több tízezres tömegektől tartó, ezért az 1991-es bányászjárás óta nem látott erőket felsorakoztatott karhatalmiak gyakorlatilag elzárták az egész román fővárost. A fontosabb belvárosi sugárutakra, utcákra és főleg a parlament környéke már reggel 9 óra után nem lehetett autóval behajtani, a tömegközlekedést a fő útvonalakon már szinte csak a metró biztosította. A parlament mellett lévő állami intézményekben, minisztériumokban dolgozók is otthon gyárták autójukat, és kivételesen gyalogosan mentek munkába, talán attól való félelmükben is, hogy a tüntetők útjába kerülő, hivatalos jelzésű leparkolt gépkocsik bánhatják majd a tömeg haragját. Déli tizenkét óra után aztán jobbra ki is ürültek a minisztériumi irodák – ma úgyszincs kedve senkinek dolgozni –, csupán néhány bábázkodó kapuőr és takarítónő maradt ott, mutatóban...

## Ponta, a „főkölömpös”

Miközben kint a téren egyre gyűlt a – rendőrség szerint csak harmincezresre taksált, a szakszervezeti vezetők szerint viszont a százezres létszámot megközelítő – tömeg, bent a parlamenti plénumban elkezdődött az indítvány vitája. A tüntetőkkel szolidaritáló, nekik a téren beszédet tartó – tehát igazoltan hiányzó – Victor Ponta „főkölömpös”, a PSD elnöke távollétében a legnagyobb ellenzéki párt érveit Titus Corlăţean brassói szenátor sorakoztatta fel. Corlăţean inkompetensnek nevezte az előtte felszólaló Emil Boc kormányfőt, és diktatórikus hajlamokkal vádolta annak „főnökét”, Traian Băsescu államfőt. Állításának alátámasztására a szociálde-

mokrata szenátor a sajtót az állambiztonságra leselkedő veszélyként feltüntető cotroceni-i jelentést hozta fel példaként.

## Crin és a „balkonháború”

Nem kímélte a kormányt a másik nagy ellenzéki párt elnöke, Crin Antonescu sem: a liberális politikus rosszhiszeműséggel vádolta Emil Bocot és a Demokrata-Liberális Pártot (PD-L). „Ma Románia lakosságának kilencven százaléka nem kér önökből. De nem a népszerűtlenséget kérjük önöktől számon, hiszen Ion Raţiu, a Kereszténydemokrata Nemzeti Parasztpárt szimbóluma is alig 3 százaléknyi szavazatot szerzett az 1990-es elnökválasztáson. Csakhogy az ő szavait az idő igazolta, míg ez nem áll fenn a Boc-Băsescu rezsim esetében” – ostorozta a „narancssárgákat” Antonescu. A liberális politikus beszéde alatt egyébként javában folyt a már napokkal a szavazás előtt elkezdődött parlamenti „balkonháború”: a szakszervezetek és az ellenzék azzal vádolta a PD-L-t, hogy „kibéreltette” a karzati helyeket a hatalmat támogató fantomszervezetekkel, amelyeknek képviselői a parlamenti vita

ta a nem magyar kisebbségek frakciója, amelynek vezetője, Varujan Pambuccian „megígérte”, hogy – ha ezen nem is, de – a legközelebbi bizalmatlansági indítványon már a kormány ellen szavaznak. A „kispályások” sorát Eugen Nicolicea, a „független” honatyákat képviselő alsóházi tag zárta, aki hosszúra nyúlt beszédében legalább fél tucatszor elismételte, hogy ők csakis „a nemzeti érdeket tartják szem előtt minden cselekedetükkel”. De ekkorra már alig ültek néhányan a teremben, hiszen ebédidőre fordult az óra, és kint a Bukarest legolcsóbb étkezdéjeként közismert parlamenti büfénél már hosszú sor kanyargott a bécsi szeletért és a grillezett csirke mellért – bosszankodhatott is, akinek már nem jutott túrós pala-sintá.

## Személyeskedések...

A terem akkor élénkült fel újra, amikor megérkezett „a tüntetők üzenetét hozó” Ponta. A szociáldemokrata elnök a kinti „százeres tömeg”, a kormány bukását kívánó két és fél millió aláíró, illetve a húszmillió román állampolgár reményéről beszélt. „Egy gyenge nő, Cristiana Anghel cara-

amikor a kormányfő a pódiumhoz lépett: az ellenzéki padsorokból előbb hurrogás hallatszott, majd az ellenzéki honatyák perccel állva skandálták: „Mond-jon-le! Mond-jon-le!” Az i-re a fújólók végül azzal tették fel a pontot, hogy a kormányfői emelvény elé cipelték a két és félmillió aláírást tartalmazó dossziékat, mígnem a nem éppen szálfá termetéről ismert Boc már alig látszott ki a dossziéhegy mögül. A kormányfő nem is volt hajlandó elkezdni beszédét, amíg a dossziékat el nem távolították előle. Ezt követő érvelésében kifejtette: ő már látja az alagút végén pislakoló fényt, és ennek alátámasztására egy, az Európai Bizottságtól származó dokumentumot lobogtatott meg, amelynek angol nyelvű szövegéből Boc fel is olvasott. Mint a papíros állítja: a román kormány erőfeszítéseinek és következettségének köszönhetően Románia a jó úton halad a gazdasági válság hatásainak leküzdése felé.

## Erőszak és lemorzsolódás

Ezt viszont nyilvánvalóan nem így gondolja az a több tízezer tüntető, akik közül néhányan erőszakhoz is folyamodtak: szétbon-



tították a fémkordont, és dulakodni kezdtek a csendőrökkel

alatt a kormányt éltették és az ellenzék szidalmazták, lehetetlen né téve a bizalmatlansági indítványt támogató civileknek a karzati jelenlétet. Egy kormányellenes banner ennek ellenére végig ott lógott az egyik erkély korlátján, öles betűkkel emlékeztetve a kormánypárti alsóházi elnök sajtós szavazatszámolási stílusára: „Anastase=csalás”.

## RMDSZ-es érvek

Derűtlenséget keltett Olosz Gergely RMDSZ-es képviselőházi frakcióvezető kétmondatos felszólalása, nemcsak a beszéd rövidsége, hanem annak sajátos sajtókarzati értelmezése miatt is. Olosz tömören csak annyit mondott, hogy az RMDSZ a koalíció tagja, így nem szavazhat saját kormánya ellen. „Boc sz...rt sem ér, de a szövetségei vagyunk” – hangzott a sajtós komment. Szintén a szavazástól való tartózkodást választot-

cali tanítónő hatvanöt napja éhségstrájkol a jogaiért, amelyektől Emil Bocék megfosztották. Adjuk vissza neki a reményt” – szólította fel a bizalmatlansági indítvány megszavazására a honatyákat Ponta.

Ahogy közeledett a szavazás pillanata, úgy durvultak el és torkollottak személyeskedésbe a plénumbeli hozzászólások. Ki hány osztályt végzett, ki szerzett egyetemi diplomát látogatás nélkül – ilyen és ehhez hasonló témákban váltak egymás fejéhez válogatott szitkokat a honatyák. Meglepő módon azonban a folyosón ugyanazok a személyek már teljesen természetesen, sőt bizalmasan beszélgettek egymással, mintha öt perccel korábban mi sem történt volna köztük...

## ...és közzjátékok

A legkínosabb közzjáték Emil Boc záróbeszéde előtt zajlott:

## A „lenullázott” hatalom



Bogdán Tibor

Csodák pedig nincsenek. Az ellenzék bizalmatlansági indítványának tegnapi vitája a papíroforma szerint dől el. Igaz, nem annyira a kormány győzelméért, mint inkább az ellenzék vereségéről van szó.

A szociáldemokraták és a nemzeti liberálisok ugyanis képtelenek voltak hiteles alternatívát, életképes megoldásokat felmutatni az országot mindinkább a mélybe rántó gazdasági-pénzügyi válságra. Civakodásuk semmiképpen sem az élhető jövő képét vetítette előre, csupán azt bizonyította be, hogy esetleges közös kormányzásuk idején maradnak a szűk körű egyéni és csoportérdekéért – kormányfői székért, miniszteri tárcákért, államtitkári tisztségekért, kormányügynökségi igazgatósági helyekért – folyó pártközi torzalkodások. A bizalmatlansági indítvány maga is inkább ízetlen pamfletnek bizonyult, mint megalapozott politikai dokumentumnak.

A kormánybuktatás azért is megbukott, mert a voksukat az ellenzéknek megígérő kormánypártiak végül is nem tartották be szavukat, ami világossá tette, hogy Romániában már az árulókban sem lehet megbízni. Ilyen körülmények között még az sem adta meg, hogy (mint az eddigi választások alkalmával) a nagyobb és a kisebb rossz legyen az alternatíva. Ezúttal egyáltalán nem volt választási lehetőség, az ország jövője szempontjából egyre ment, marad-e, avagy bukik a kabinet. Maradt, ami azt is jelenti, hogy marad a fejtelenség, a kapkodás, a megszorítások és a „fájdalomcsillapító” populista (és nyomban elhangzásuk után megszegett) ígéretek sorozata is.

De nem alakult volna szerencsésebben a helyzet a sikeres kormánybuktatás esetében sem; ez – az eddigi előzmények ismeretében – legfeljebb a hatodik Boc-kormány beiktatásához vezetett volna; jobbik esetben a konkorréli viszály kiújulásával, a nemzeti valuta leértékelődésével, a külföldi beruházók még hangsúlyozottabb elbizonytalanodásával, a jelenleginél is súlyosabb politikai bizonytalansággal járt volna, az államcsőd felé sodorta volna Romániát. Oda, ahova egyébként a jelenlegi kormány is elvezeti majd előbb-utóbb az országot.

A demokrata-liberálisok ügyes manővere, amellyel megtiltották a tömörülés honatyáinak a voksolást, bevált. Egyben azonban veszélyes precedenst is teremtett, hiszen – ezt a módszert alkalmazva – a jövőben gyakorlatilag egyetlen kormányt sem lehet majd megbuktatni, ha csak támogató pártjának vezetői nem akarják. A romániai parlamenti aritmetikában 80 szavazat 170 voksot ér, a nulla pedig nagyobb, mint 219.

A dámboviítai agyafirtságot tükerző húzás megakadályozta ugyan az „árulós átszavazást”, ám fölöttébb kényelmetlen helyzetbe hozta a kabinettet, amely úgy marad hatalmon, hogy egyetlen támogató szavazatot sem kapott a parlamentben. Márpedig nagy kérdés, hogy van-e legitimitása egy olyan kormánynak, amelynek megbuktatásához nem volt elegendő 219 szavazat, támogatásához viszont egyetlenegy voks sem akadt a Tisztelt(?) Házban.

## Román lapszemle

Stadion nevet keres – a bukaresti polgármesteri hivatal ötletbörzével és árveréssel döntene a jövő nyárára elkészülő nemzeti stadion nevééről. (Gándul) ► George W. Bush volt amerikai elnök után John Howard ausztrál miniszterelnök is a „cípmérenyelt” áldozata lett. Egy békeaktivista így tiltakozott országa iraki jelenléte ellen. (Gándul) ► Elképzelhető, hogy a jövőben Marokkóban gyártott Dacia gépkocsik futnak majd a hazai utakon, mivel a mioveni-i gyár elérte kapacitásának felső határát. (Capital)

# Méltányos fizetés: távoli jövő?

Tekintetbe véve a gazdaság alacsony fejlettségét, még jó ideig jelentős rétegeket érint majd a szegénység, amelyet csakis a munkatermelékenység fokozásával és a gazdaság versenyképességének a növelésével lehet enyhíteni.

**B. T.**

► „Méltó fizetéseket”, „normális béreket”, az „uniós szinthez közelítő jövedelmeket” követeltek egyebek között a tüntetők tegnap Bukarestben. A nagy kérdés viszont az: ki határozza meg, hogy Romániában mi tekinthető „normális bérnek”? A szakszervezetek, a munkáltatók és a kormányilletékesek véleménye ugyanis jelentősen eltér egymástól ebben a kérdésben is – amelyre egyébként nemrégiben még Traian Bănescu államfő sem tudott válaszolni.

## A „szociális állam” – álom

Az érdekvédelmi szervezetek – mindenekelőtt az Országos Szakszervezeti Tömb – vezetői már korábban azt szerették volna, hogy Románia uniós tagságától, azaz 2007-től kezdve az országos

minimálbér összege elérje a 330 eurót, azaz – akkori árfolyamon számolva – az 1100 eurót. Ennek az összegnek aztán fokozatosan közelítenie kellett volna az uniós átlaghoz. Ily módon könyvebben kivédhetővé váltak volna az uniós csatlakozással járó áremelkedések, első sorban az üzemanyag, az energia, az élelmiszer-termékek esetében.

Ezzel az összeggel azonban sem a munkáltatók, sem a kormány nem ért(het)tegyet. Előbbiek a munkatermelékenységre, utóbbiak a krónikus pénzhányra hivatkoztak. A munkáltatók alapvető közgazdaságtani érvekkel támasztották alá álláspontjukat, miszerint a bérszintnek a munkatermelékenységgel kell arányban állnia, márpedig Romániában ez a mutató igencsak alacsony szinten áll. Ezért, tekintetbe véve a gazdaság alacsony fejlettségét, még jó

ideig jelentős rétegeket érint majd a szegénység, amelyet csakis a munkatermelékenység fokozásával és a gazdaság versenyképességének a növelésével lehet enyhíteni.

A vállalkozók képviselői testületei mindennek alapján a jelenlegi gazdasági és pénzügyi körülmények között elképzelhetetlennek tartják a gazdag nyugati országok mintájára működő „szociális állam” megvalósítását Romániában. Azt elismerik ugyan, hogy meg kell határozni a méltó életet szavatoló jövedelemszintet, de ennek az egyéni teljesítménnyel, nem kevésbé pedig a létező anyagi erőforrásokon kell alapulnia.

## Bér-ár spirál

Valóban alapvető közgazdasági elv: az egészséges gazdaságban a bérek a munkatermelékenység arányában alakulnak. Amennyiben a fizetések nagyobb mértékben emelkednek, az öhatatlanul a nemzeti valuta leértékelődéséhez, inflációhoz, mindennek nyomán pedig az életszínvonal csökkenéséhez vezet. Az Eurostat adatainak megfelelően Romániában az utóbbi tíz esztendőben a munkatermelékenység

megkétszereződött, a lakossági jövedelmek viszont, ugyanebben az időszakban, névértékben csaknem ötszörösen nőttek. A béremelkedések útjében főleg 2005-től – amikor Románia uniós tagsága nagyjából bizonyossá lett – gyorsult fel, messze meghaladva a munkatermelékenység fokozódásának mutatóját. A Nemzetközi Valutaalap szakértőinek elemzése szerint Románia esetében a béremelés és a munkatermelékenység fokozódása közötti összhangot több tényező is megbontotta. A magyarázatok egyikét az jelenti, hogy a nagyobb arányú béremelést elkerülhetlenné tették a valóban rendkívül alacsony fizetések, amelyek az új uniós államokban jelzett színvonalról is jócskán elmaradtak. Másrészt bérek a számottevő emelkedéséhez jelentős mértékben hozzájárultak a munkaerő-piaci körülmények is: a munkaerő elvándorlása valamint az állami szektor enyhén szólva is engedékeny bérpolitikája következtében megnőtt a munkaerő-hiány, ennek nyomán pedig a kereslet is. A valutaalapi felmérésnek megfelelően a fizetések a közszférában emelkedtek a legnagyobb mértékben, ami

egyrészt erőteljesen befolyásolta az inflációs ráta alakulását, másrészt pedig bérszintet gyakorolt a magán-szektorra is, amelynek lépését kellett tartania az állami vállalatok bérszintjével. Az „öngerjesztett béremeléseket” természetesen követte a bér-ár spirál.

## A szükségesnél fájdalmasabb korrekciók

Sajnálatos módon a „dübörgő gazdaság” éveit nem bizonyultak elégségesnek az életszínvonal elfogadható szintre történő emeléséhez; a gazdasági-pénzügyi válság megtörte a gazdaság lendületét, majd drasztikus megszorítások következtek, amelyek a jövedelmek jelentős csökkenéséhez vezettek. A bércsökkenés kihatásait az inflációs ráta megugrása és a lej elértékletelenedése tovább súlyosbította – ami azonban nem enyhíti a választási években felelőtlenül ígérgető politikusok felelősségét.

Egy világbanki tanulmány szerint 2004-től 2008 végéig a kormány 86 százalékkal emelte az átlagos alapbér összegét, ami közel háromszorosa volt az inflációs rátának. Ennél is nagyobb

ütemben növekedtek a közalkalmazottak bérkiegészítései, bérpótlékai, prémiumai, mintegy megkétszerezve az amúgy is rohamosan növekvő fizetéseket. Ugyanakkor a teljesítményszintek semmivel sem emelkedtek, mivel a fizetések megállapításánál nem is vették figyelembe ezt a tényezőt – állapítja meg a Világbank, hozzátéve: ráadásul, az alkalmazotti kategóriák jövedelmét rendező, igen bonyolult törvénykezés miatt azonos beosztás és hatáskörök esetében igen eltérő bérszinteket állapítottak meg. A kormány bőkezűsége nyomán az utóbbi öt évben az országos átlagfizetés növekedése 28 százalékkal haladta meg a bruttó nemzeti össztermék gyarapodási ütemét.

A Romániát egyre mélyebben érintő válság lehetetlenné tette a bérek és a munkatermelékenység közötti arány zökkenőmentes kiegyensúlyozását, így a sebtében – vagyis átgondolatlanul – végrehajtott korrekciók a szükségesnél jóval fájdalmasabbnak bizonyultak, amint hogy a lefaragott bérek eredeti szintre történő visszaállítását (a kormány minden ígérete ellenére) jó ideig gyakorlatilag lehetetlenné vált. ◀

## Washingtonra tekint a Közel-Kelet

Izraelnek számos befolyásos támogatója van az amerikai kongresszusban, ahol a képviselők hagyományosan Washington legszorosabb közel-keleti szövetségese mellett állnak.

**MTI/ÚMSZ**

► A novemberi amerikai féléves kongresszusi választások nemcsak a washingtoni politikai tájképet rajzolhatják újra, de jelentős befolyással lehetnek a szünetelő közel-keleti béketárgyalásokra is.

## Várakozó felek

A Barack Obama amerikai elnök által szeptemberben nagy lendülettel elindított közvetlen izraeli-palesztin tárgyalások megtorpannak. Jelen pillanatban mindkét fél arra vár, hogy milyen eredményt ér el az amerikai elnök a november 2-i megmérettetésén. A közvélemény-kutatások súlyos veszteségeket jósolnak a demokratáknak, és az izraeli miniszterek arra számítanak, ez majd arra kényszeríti az amerikai elnököt, hogy – tekintettel ingatag választási pozíciójára – kerülje a sürlődásokat Izraellel és a zsidó állam támogatóival a következő hónapokban.

A palesztinok viszont abban reménykednek, hogy a választások után Obama ismét a külpolitikára összpön-

tosít majd, elnöki mandátumának hátralévő két évét arra használva, hogy történelmi szerepet biztosítson magának a több évtizedes közel-keleti konfliktus lezárásával, tekintet nélkül a belpolitikai kockázatokra. Másfelől attól tartanak, hogy egy meggyengült Obama nem lesz képes engedményeket kicsikarni Izraelből, beleértve a fő palesztin követelést, hogy függesszék fel az építkezéseket a megszállt Ciszjordániában létesített zsidó telepeken. Ez az a követelés, amelynek izraeli elutasítása miatt rekedtek meg a közvetlen béketárgyalások.

## Nyugodtabb lesz-e Netanjahu?

„Ha Obama lényegesen meggyengül a választások után, Benjámín Netanjahu izraeli miniszterelnök igyekszik majd ezt kihasználva mindent megkapni, amit akar” – figyelmeztetett Jasszer Abed Rabbo, Mahmúd Abbász palesztin elnök tárgyalóközvetítőjének egyik tagja. „Netanjahu nem velünk, hanem az amerikaiakkal tárgyal” – tette hozzá.



▲ Az amerikai Kongresszus. November 2-án kialakuló újabb összetételétől függhet a közel-keleti béke

Egy magát megnevezni nem kívánó, Netanjahuhoz közel álló izraeli forrás azt állította: az izraeli miniszterelnök régóta mondogatja, hogy szeretne már túl lenni az amerikai féléves kongresszusi választásokon. „Nyugodtabb lesznek 2010 novembere után” – idézte a forrás a kormányfőt, aki szerint Obama kevésbé lesz hajlamos erős nyomást gyakorolni a zsidó államra engedmények kicsikarása céljából, ha – amint az várható – vesztessen kerül ki a novemberi választásokból.

Izraelnek számos befolyásos támogatója van a kongresszusban, ahol a képviselők hagyományosan Wa-

shington legszorosabb közel-keleti szövetségese mellett állnak.

Amikor tavaly az Obama-kormányzat ingerült szavaltásba keveredett az izraeli vezetessel a telepépítések miatt, az ellenzéki republikánusok támadásba lendültek. Gyengeséggel vádolták az amerikai elnököt az alapvető amerikai biztonsági kérdések kapcsán, és felróták neki, hogy igazságtalannul mért csapást egy megbízható jó barátira. Obama végül visszalépett a telepépítések teljes befagyasztására vonatkozó követelésétől, de az epizód sebeket ejtett: az izraeli kormány még mindig sértve érzi magát a vélt meg-

aláztatás miatt, a palesztinok pedig úgy érzik, hogy Washington vargabetűt tett, és magukra hagyta őket.

## Bezáruló pénztárcák

Az izraeli sajtó mostanában olyan közvélemény-kutatásokat közöl, melyek szerint Obama támogatottsága drámaian visszaesett az amerikai zsidó választók körében. Miközben a 2008-as elnökválasztáson zömmel még őt támogatták, az Amerikai Zsidó Bizottság októberi felmérése szerint az amerikai zsidóknak már csak 49 százaléka áll mellette, miközben Netanjahu népszerűsége 62 százalékos. Az izraeli média

arról is beszámolt, hogy a bőkezű zsidó adományozók manapság vonakodnak a demokratákat támogatni, elemzők pedig kételkednek abban, hogy Obama megkockáztatná a konfrontációt egy ilyen létfontosságú szavazóbázissal 2012-es újraválasztási törekvései fényében.

Több elemző azt is megkérdőjelezi, hogy egy számára katasztrofálisan végződő féléves választásból Obama olyan következtetést vonna le, miszerint nincs veszténielölje, és úgy döntene, nyomatást gyakorol Izraelre fájdalmas kompromisszumok elfogadása végett. Izrael úgy véli, mindkét félnek engedményeket kell tennie, és visszautasít minden olyan beállítást, amely szerint őt terhelné a felelősség a jelenlegi patthelyzetért.

Abed Rabbo szerint Obama a választások után új békejavaslatokkal állhat elő, különösen Izrael határait illetően, de ez aligha lesz Netanjahu ínyére. Valószínűtlennek tűnik minden arra irányuló kísérlet, hogy bármilyen megoldást Izraelre kényszerítsenek. „Akárhogyan végződnek a féléves választások, kétféle, hogy Obama nyomatást gyakorolna Netanjahura. Tudnia kell, hogy bármilyen haladás csak Izraellel szoros együttműködésben érhető el” – mondta Zalman Soval, Izrael volt washingtoni nagykövete, Netanjahu tanácsadója. ◀

## Lap-top

**A nap címe.** A Parancsnok kézbe vette az ügyet, *Adevărul*.

**Magyarázat.** További részletek szívárog-nak ki a sajtóba az ALRO-dosszié nyomozati anyagához tartozó lehallgatási jegyzőkönyvekből. Ezek állítólag az államfőt és köreit inkriminálják. Az ügy háttérhez tartozik, hogy az ALRO alumíniumgyár Dorin Coșoș üzletember és Theodor Stoiloian akkori elnöki tanácsos még Traian Băsescu is eljutott azzal a kéréssel, hogy kaphassanak olcsón villamos energiát. „Ne aggódj, a Parancsnok – az államfő, *szerk. meg.* – kézbe vette az ügyet” – nyugtatta telefonon Coșoș az ALRO egyik aligazgatóját. Egyébként még mindig nem tudjuk, történt-e korrupció, ugyanis közismert, hogy annak idején Traian Băsescu továbbította az ALRO kérését az akkori gazdasági miniszterhez. A kérésre azt írta: „Kérném az ügy legális megoldását”.

**Ismét.** Sabina Fati vagy a *Románia liberă* szolgálatos szerkesztője ismét elküldte az újságíróknak ezúttal Korodi Attilával, a képviselőház külügyi szakbizottságával készített interjút. Az anyag címe: „*Korodi szerrint az RMDSZ decemberben a kormányból való kilépésről döndhet.*”. Az interjúban elhangzik a kérdés, hogy szándékában áll-e az RMDSZ-nek cserbenhagyni a koalíciót. Korodi nemmel válaszol. Hozzáteszi: amúgy egy ilyen horderejű kérdésben csak is a Szövetségi Képviselők Tanácsa dönthet, az SZKT pedig leghamarabb decemberben ülésezik. Sabina Fatit nem a címadásért szeretik.

**Cațavencu.** A még mindig üde humorú élapból ezúttal nem Mardale zseniális karikatúrát, hanem az egyik fotómontázst szemléljük. A képen az államfő és George Maior, a hírszerző szolgálat vezetője beszélgetnek. Traian Băsescu azt mondja a SRI főnökének. „Maior barátom, köszö, de most már elég volt. Álljatok le a lehallgatásokkal. Mandátumom hátralévő négy évében nincs már időm meghallgatni valamennyi hanganyagot. Tegyétek fel egy iPodra, s majd meghallgatom az autóban amikor kormányfő leszek”.

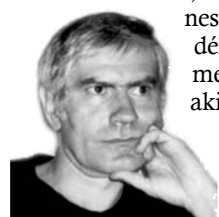
### Minden napra egy mondás

*A zsidók fölelben élnek. Tizenkilenc évszázadnyi keresztény szeretet tönkretette az idegeiket. Israel Zangwill*

# Hány fej egy politikus?

Hogy milyen hatást váltott ki Angela Merkelből Tőkés László hozzá intézett levele, arról közvetlen információink nincsenek. A kolozsvári látogatás során az egyetem multikulturális jellegéről, a magyar és a német kisebbség helyzetéről nem esett szó. Igaz, Németországba hazatérve Merkel aszszony egyik első nyilvános megszólalása valóban a multikulturalizmusra vonatkozott. Csakhogy nem sikra szállt a különböző kultúrák egyenjogúságra alapozott együttélés mellett, hanem úgy vélte: „megbukott az a multikulturális megközelítés, miszerint egyszerűen csak élünk egymás mellett, és boldogok vagyunk egymástól.”

Azóta a német állam látványosan fokozza erőfeszítéseit az úgynevezett „idegenek”, főként a török vendégmunkások beilleszkedésének, a hivatalos terminológia szerint „integrálásának” meggyorsítására. Úgy tervezzük, hogy azoknak az ideiglenes tartózkodási engedéllyel rendelkező nem német állampolgároknak, akik vonakodnak részt venni az integrációs felkészítőkön, vagy nem mutatnak kellő igyekezetet, visszavonják a tartózkodási engedé-



Bíró Béla

lyét. A szóban forgó kurzusok kizárólagos célja, természetesen” a német nyelv és kultúra elsajátítása. S hogy ne lehessenek kétségeink afelől, hogy ennek mit kell jelentenie, ma már élvonalbeli német politikusok fogalmazzák meg, hogy a német állam számára csak az egyéni integráció elfogadható, a közösségi nem. Az előbbit pedig mindközönségesen asszimilációnak szokás nevezni. Hogy az efféle kényszerintézkedések milyen hatással lehetnek a nyelvükhöz és kultúrájukhoz Németországban is ragaszkodó törökökre, nem nehéz elképzelni. Számunkra, magyarok számára az ennél szelídebb intézkedések, az ezer éves magyar állam keretei és a nemzeti emancipáció jóval korábbi szakasza sem garantálhatta a sikert. Az egyetlen dolog, amit elérhettünk, a kisebbségi közösségek máig tartó ellenszenvé, sőt gyűlölete.

Tőkés László levele feltehetően nem ezt a – német szempontból a legmondosabb figyelemre méltó – magyar tapasztalatot osztotta meg a kancellárasszonnyal, elvégre a magyar nacionalista diskurzus mindig is úgy vélte,

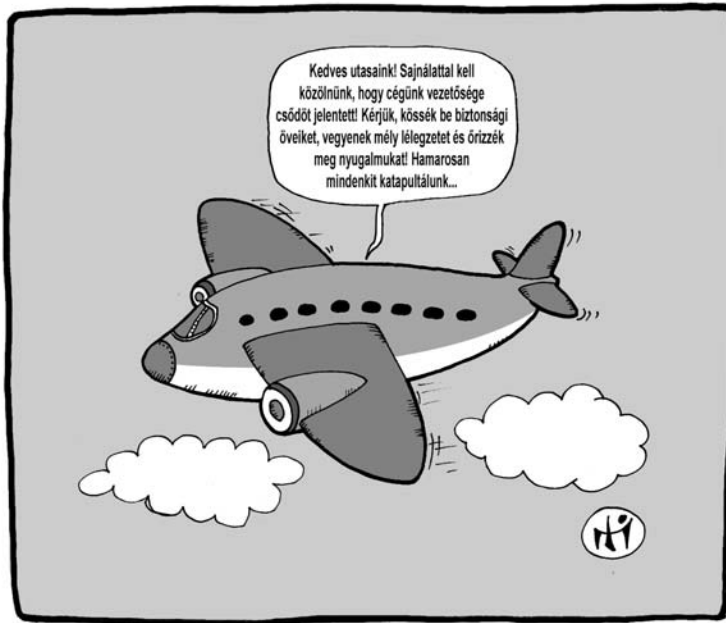
**Az, hogy a kancellárasszonnyra ezek a sérelmek nem gyakoroltak túlságosan mély benyomást, aligha lehet meg bennünket. Németország – az eredendően kisebbségi sérelmekre alapozott – Hitleri kaland nyomán, feladta határon túli kisebbségeit.**

hogy mi mindvégig meleg szeretettel óvtuk kisebbségeinket, hanem ahogyan azt Tőkés Lászlótól már megszokhattuk, kizárólag a magyar (és német) sérelmekre hívhatta fel a német végrehajtó hatalom fejének figyelmét. Az, hogy a kancellárasszonnyra ezek a sérel-

mek nem gyakoroltak túlságosan mély benyomást, aligha lehet meg bennünket. Németország – az eredendően kisebbségi sérelmekre alapozott – Hitleri kaland nyomán, feladta határon túli kisebbségeit. A kisebbségvédelem – kilátástalannak érzett – alternatívájával szemben a hazatelepítést választotta. Ami a többnyelvű és többkultúrájú társadalmak alternatívájá-

val szemben a homogén nemzetállam eszméje melletti elköteleződést jelentette. Az asszimilációt az emancipatorikus emberjogi diskurzus keretei között azonban már lehetetlen volt nyíltan felvállalni. Ezért került előtérbe – amerikai mintára – az úgynevezett multikulti. Azaz a hivatalos egynyelvűség (következésképp egykultúráság) körülményei között vállalható kisebbségi identitások (egészen pontosan látszatidentitások) szente-

Tízezer méteren



Horváth István

## Elégedetlenség

SZELLEMI DÉZÉS

A modern ember őseitől két dolgot örökölt: nagy kultúrát és ezzel a kultúrával való elégedetlenséget. A kultúra a nagyságot senkinek sem jut eszébe kétségbe vonni: körül kell néznie, és elétenek minden ténye meg fogja cáfolni. Az elégedetlenséget éppoly kevésé lehet kétségbe vonni: magába kell néznie, és tapasztalni fogja megszámlálhatatlan ellenkezését mindazzal szemben, ami körülötte történik. A modern ember tudatában összekeveredik a kultúra csodálata ugyane kultúra ellen támasztott kifogásokkal: tisztelet és kritika, sőt hódolat és lázadás. Ebben a helyzetben az ember elfogadhatja azt az álláspontot, amit Rousseau, hogy a kultúrát teljesen át akarja lépni. Ez volna az a magatartás, amelyben az elégedetlenség győz. Rousseau az első, aki e helyzetben a kultúra ellen foglalt állást. Ez a romantikusok életmagatartása, ez Schopenhauer vagy Kierkegaard filozófiájának ihlete, Dosztojevszkij vagy Tolsztoj megváltástanának rugója, Baudelaire költészetének, Wagner zenéjének, Cézanne festészetének tartalma, ez a szellemiség jelentkezik a marxi szocializmusban éppen úgy, mint a freudi pszichológiában: az előtérbe lépő elégedetlenség. De az ember elfoglalhatja azt az álláspontot is, amelyet Goethe, és mondhatja, hogy a kultúra elégtelenségét nem úgy lehet a legbiztosabban kiküszöbölni, ha eltávolítom, hanem ha továbbépítem. A tiltakozás céltalan: a kultúra nem tüntethető el. Nem mi csináltuk, hanem halottaink. És a halottak alkotása nagyon nehezen ingatható meg. A változtatás egyedüli módja nem az, hogy szétrombolom, hanem hogy feljebb emelem. A Rousseau-i út csak érzelmi; a Goethei út szellemi.

Hamvas Béla: Világválság

## Osztálykirándulás Erdélybe

Megszavazta a magyar parlament, innentől kezdve lesz évente egy-két milliárd arra, hogy a honi diákok megismerhessék szervezett osztálykirándulások keretében a külhoni, elcsatolt véreinket. Derős iskolaigazgatók nyilatkoznak bizakodó jövőbelátással a hirtelen megnyílt perspektivikus nagyszerűségről.

Nem szeretnénk ünneprontók lenni, amikor éppen mindenki elalél a gyönyörűségtől, mert eddig nem járult hozzá az állam az iskolai kirándulásokhoz, nagy előrelépés történt, és bizonyára pozitív kihatásai lesznek az ügynek a hazai utaztató kisvállalkozásokra, meg talán meg lehet segíteni ezáltal néhány szórványban működő kollégiumot, szálláshelyet is. Sőt az is üdvözlendő, hogy bizonyos rétegek bizony kimaradtak mindeddig az osztálykirándulások bulikból, mert teljes egészében a szülők pénztárcája határozta meg a lehetőséget. Vannak emlékeim magyarországi erdélyi csoportos utaztatásáról, s látom a veszélyeket, amelyekre igen csak fel kellene készülni. Voltam olyan fogadáson, ahol a bérelt énekesekkel a magyar turistacsoport először elénekelt a magyar himnuszt, aztán a székely himnuszt, aztán a régi székely himnuszt... Az emberek egy részének szemébe könnycsepp gyűlt, és átérték az összetartozás nagy pillanatát. A másik rész pedig gyanakodva pislogott körbe, hogy hová is csöppentem, mi is ez itt körülöttem?

Vaskos és jókora előítéletek határozzák meg az anyaországi Erdély-képét meg úgy általában a kisebbségi kérdésben elfoglalt álláspontját. Ebben az országban el lehetett bizonytalanítani tömegeket a huszonnégyesmillió román munkavállaló ideözönlésének víziójával, és az összetartozásról szóló népszavazást szociális kérdésé lehetett torzítani erős belpolitikai indítással. És legalább ennyire veszélyes a kisebbségi magyarok láttán ellágyuló pillantás, amely csupa romlatlan tősgyökernek tekinti a természet rusztikus öln elnyomottságban tartott testvéreinket.

Jó lenne, ha az elinduló osztálykirándulások előítéletek nélkül vágnának neki az ismeretlennek, s nem ilyen vagy olyan elkötelezettséggel kapnának megerősítést az otthonról hozott tévhitkekhez.



Krebsz János

Jut eszembe a népi kozmológiát kutató kollégám esete, aki megtalálta a kis erdélyi falu öreg nénéjét, mint hírforrást, s feltette neki a szokványos kérdést, hogy tudja-e, miszerint a Holdban egy juhász terelgeti a birkáit. Mire a néni (később kiderült a *National Geographic* folyóiratot olvassa), csak ennyit kérdezett: Ki mondta magának ezt a marhaságot?

sítése. Az egyén önnön másságát úgymond szabadon vállalhatta, azzal a feltétellel, hogy ezt angolul, és az amerikai egyetemesség normarendszerének feltétel nélküli elfogadásával teszi.

Igy aztán Tőkés László levele nem arról gondolkodtatta el Angela Merkelt, hogy milyen szomorú dolog lehet a nyelvi-kulturális asszimiláció, melyet számunkra, romániai (és jelesül kolozsvári) magyarok számára a román hatalom (ma már csupán hosszabb távon) felkínál. Inkább arról, milyen szomorú lesz majd az, amikor Németország imámjai (a – várhatóan több tízmillióra növekvő – muzulmán népesség nevében) a Tőkéséhez hasonlatos levelekkel fogják bombázni a Németországba látogató állam és kormányfőket.

Merkel hírhedt – a CDU/CSU fiataljai előtt elmondott – beszédeben, az a felismerés jutott ki kifejezésre, hogy Németországnak ezt a fejleményt minden eszközzel lehetetlenné kell tennie. Ha azonban Tőkés László valódi politikusként és nem érzelgős nacionalistaként érvel, talán még elejét is vehette volna ennek a – nemcsak német, romániai magyar szempontból is kockázatos – fejleménynek. Az eset ismét azt bizonyítja: aligha válhat politikussá, aki csak a saját fejével képes gondolkodni...

# Csendesebb az idei oltáskampány

## Munkatársainktól

► Visszafogottabb figyelem irányul az idén a szezonális influenza elleni oltáskampányra, pedig a védekezés – állítják a szakértők – idén is fontos. Az Egészségügyi Minisztérium 1,3 millió egység oltóanyag gyártására adott megbízást a bukaresti Cantacuzino Intézet számára, ahol az év eleji technikai problémák után újra elindult a gyógyszergyártás. A minisztérium közleményben hívta fel a lakosság, valamint a helyi egészségügyi hatóságok figyelmét a megelőzés és az oltás fontosságára. A szakértők a rizikócsoportokba tartozók védelmét tartja különösen fontosnak: az idősek, a krónikus betegségekben szenvedők és a gyerekek oltását javasolja.

## Változó oltókedv

A Máramaros Megyei Közegészségügyi Igazgatóság (DSPM) tájékoztatása szerint évről évre változó az, hogy milyen mértékben hajlandó a lakosság élni a vakcina által nyújtotta védelemmel: tavalyelött százezer, tavaly viszont csak harmincezer dózist osztott szét a szakhatóság, annak ellenére, hogy a H1N1 vírus törzs megjelenése jelentős riadal-

mat keltett az országban. A szakértők azt állítják, hogy ott jó az átoltottság aránya, ahol intézményes szinten sikerül meggyőzni az embereket, és például egy cégen belül sikerül beoltani az összes alkalmazottat. Idén kilencezrezer vakcina megvásárlására tettek javaslatot, de még nem tudni, mekkora mennyiség érkezik a megyébe. A máramarosi DSP felszólította azokat a vállalatokat, ahol nagyobb munkaközösségben dolgoznak az emberek: előzések meg a járvány kialakulását, és tegyék lehetővé a foglalkoztatottak beoltását. Azok számára, akiknek a munkáltató nem biztosítja az oltóanyagot, a helyi egészségügyi szakértők azt javasolják: vásárolják meg önmaguknak a vakcinát, ez hamarosan beszerezhető lesz, körülbelül 25 lejes áron, a gyógyszerárakban. Szatmár megyében viszont ennél jóval alacsonyabb a fogadókedv: itt 17 700 dózist rendelt a szakhatóság annak ellenére, hogy a légúti és légzőszervi megbetegedések száma már most riszatóan magas. Csak az utóbbi egy hétben közel ezer vírusos megbetegedést regisztráltak a térségben, a tüdőgyulladásos esetek száma meghaladja a százat. Egyelőre – figyelmeztetnek a helyi DSP munkatársai – influen-



Visszafogottabb figyelem irányul az idén a szezonális influenza elleni oltáskampányra

Fotó: Mediafax

zása esetről nincs tudomása az egészségügyi felügyeletnek, de ez nem zárja ki annak lehetőségét, hogy később felüsse a fejét a járvány.

## Suttogások és járványok

„Tavaly folyamatosan haladni lehetett az influenza veszélyeiről, attól tartok, az emberek egy kicsit belefáradtak a kampányba, és már azt sem tudják, hogy mit gondoljanak. Sokan kételkednek is az oltóanyag hasznosságában. Ennek ellenére megpró-

báljuk meggyőzni őket, hogy jobb védekezni, mint megijedni” – nyilatkozta lapunknak Szilágyi Katalin asszisztens. „Mi eddig nem éltünk ezzel a lehetőséggel, de a tavaly behalt az influenzába egy közeli ismerősünk Magyarországon, nagyon megijedtünk, ezért idén hajlunk arra, hogy beszerezzük az oltást” – foglalt állást Szatmár-németiben Daróczy István, háromgyermekes családapa, aki elismeri, pozitív és negatív véleményt egyaránt hallott már a vakcináról. „Bár az idei országos oltáskam-

pány csak a következő napokban kezdődik, a tavalyi gyakorlatilag még véget sem ért. Az Arad megyei egészségügyi felügyelet arra panaszkodik, hogy a tavalyi oltóanyag felét szemétté kellett dobni. A helyi DSP azt állítja, negyvenezer vakcina érkezett a megyébe, holott ennek csak a felét kérték: ezért nem sikerült az oltóanyagot a szavatossági időn belül felhasználni. A tavalyi influenzaszéveszében több kisebb helyi kampányt is indítottak az érintettek meggyőzésére, de az influenzapánik

az év első negyedében lecsengett, ezután pedig nem sikerült meggyőzni az embereket arról, hogy szükség van a védelemre.

## A H1N1 ellen nem véd

Háromszéken hétfőn indul az influenza elleni oltáskampány, tájékoztatta lapunkat Deme Judit. A Kovászna megyei Közegészségügyi Igazgatóság vezetője szerint a szaktárcaól 13 ezer egység oltóanyagot kaptak, ami várhatóan elég lesz, hacsak fel nem lángol egy nagyobb felső légúti megbetegedéshullám. Deme Judit elmondta, idén a „hagyományos” oltóanyagot osztják, amelyben nincs benne a tavaly osztott H1N1-es vírus elleni oltóanyag. A rendelkezésre álló oltásokat hétfőn juttatják el az egészségügyi intézményekhez és a háziorvosokhoz, akik időseknek, krónikus betegeknek, gyerekeknek, öregotthonok lakóinak adják be ingyenesen. Kovászna megyében Szatmár megyével ellentétben jelenleg kisebb a megfázásos megbetegedések száma, mint tavaly ilyenkor, tájékoztatót a közegészségügy igazgatója, aki szerint jelenleg 1632 beteget tartanak nyilván, ami 350-nél kevesebb, mint tavaly ilyenkor. ◀

## A szülők tiltakoznak az éhsztrájkoló ellen

### ÚMSZ

► Megjédtek a szülők a két hónapja éhsztrájkoló caracali tanítónőtől, Cristina Angheltől. A pedagógus, aki az idei pedagógustiltakozások meghatározó alakjává vált, nem népszerű lakóhelyén: azok a szülők, akiknek gyerekeit elvileg tanítania kellene, nem tartanak igényt a munkájára. Anghel jelenleg betegszabadságon van, ám a sztrájk befekése után neki kellene átvennie a Caracali 2-es Számú Általános Iskola első osztályát, ahol most helyettes tanító foglalkozik a gyerekekkel. A szülők előre jelezték: ragaszkodnak a jelenleg tanító pedagógushoz, és nem szeretnék, ha Anghel venné át az osztályt, ha újra

munkába áll. Az iskola vezetése áthidaló megoldásként a negyedik osztály átvételét javasolja a mindenre elszánt tanítónőnek. Itt ugyanis immár negyedik éve szintén helyettes tanítónő tanít, őt váltathatná a végleges állással bíró Anghel. A negyedikesek szülei szintén tiltakoztak a sztrájk miatt elhíresült pedagógus ellen, indoklásuk szerint aggódnak a tanítónő fizikai és szellemi állapotai miatt, továbbá úgy vélik, a gyerekek megérdemlik, hogy végig azzal a pedagógussal tanulhassanak, aki az elmúlt négy évben mellettük volt.

Az intézmény igazgatója most újabb állást kér a megyei tanfelügyelőségtől, hogy minden érintett kérését teljesíteni lehessen, és ne maradjon munka nélkül a sztrájkoló sem, de még nem tudni, mi lesz a bonyolult munkáltatói ügy megoldása. Cristina Anghel az utóbbi hetekben meglátogatta Daniel Funeriu oktatásiügyi miniszter is, aki együttérzéséről biztosította a pedagógust, és azt mondta, reméli, hogy az új tanügyi törvény rendezze a tiltakozó által sérelmezett ügyeket. Vasárnap Raed Arafat egészségügyi államtitkár is látogatást tett a két hete kórházban fekvő sztrájkoló ágynál, és figyelmeztette a hosszan tartó éhezés veszélyeire. ◀



Cristiana Anghel tanítónő

## Kivárnak még Recsenyéden

### Baloga-Tamás Erika

► Elmaradt a hétvégi tüzeset után szerdára beharangozott lakossági fórum Recsenyéden. A homoródszentmárton település lakói tegnapra terveztek közös megbeszélést, mert a hétvégén máig vitatott módon kigyulladt egy roma család háza és a hozzá tartozó melléképület. A helyiek közül sokan úgy vélik, a Recsenyéden évek óta tartó konfliktusok szándékos gyújtogatáshoz vezettek. „A lakosok pontos választ várnak tőlünk azzal kapcsolatban, hogy mi történt. A megyei vezetőkkel egyeztetve úgy

döntöttünk, hogy megvárjuk a rendőrségi kivizsgálás végét, és azután lépünk” – tájékoztatta lapunkat a fejleményekről Jakab Attila, Homoródszentmárton község alpolgármestere. A közigazgatásilag Homoródszentmártonhoz tartozó Recsenyéden nem a múlt hét végi incidens az egyedüli átbeszélni való – állítják a kis falu lakói, akik szerint számtalan, helybeliek között kialakult konfliktus rontja a közhangulatot.

Jakab korábban elmondta: szerinte nem etnikai konfliktusról van szó, hanem néhány ember túlkapásáról.

Homoródszentmártonon és a hozzá tartozó körzetekben összesen hárromezer ember él, a romák száma eléri az öt- százat, de eddig – az előjáró szerint – nem volt gond. Jakab „példaértékűnek” nevezte a magyarok és a cigányok együttélését. A hétvégi szerencsétlenség után azonban nagyon feszültté vált a légkör, a kivonuló tűzoltókat is inzultus érte. Hargita megyében tavaly már volt néhány, országos visszhangot kiváltó konfliktus. 2009 júniusában Csík-szentmártonban, júliusban pedig Csík-szentkirályon csaptak össze a magyar és a cigány közösség tagjai. ◀

## Csibi nem tesz feljelentést

### B. T. E.

► Néhány héten belül másodsorú éri atrocitás a nemrég szabaddá helyezett, többrendbeli bűncselekmény elkövetésével vádolt csikszeredai üzletembert, Csibi István azonban mégsem tett feljelentést. Gheorghe Filip a Hargita megyei rendőrség szóvivője lapunknak elmondta: tegnapig nem érkezett panasz a sértett részéről az illetékes hatóságokhoz, noha Csibi István autóját még a hét elején felgyújtották, október elején pedig súlyosan bántalmazták. A BMW márkájú személygépkocsit a Hamerock Rt. tulajdonában van, és értesülésünk szerint Csibi István valamilyen élettársa használták. Arról, hogy lángokban áll az autó az üzletember és élettársa riasztotta a rendőrséget, de mint nyilatkozták, nem látták a támadót vagy támadókat, sőt szerintük a tettesek feltehetően gyalogosan érkeztek, vagy távolabb hagyták autójukat a tetthelytől, mert a kérdéses időpontban motorzúgást nem hallottak a környéken. A legfrissebb adatok szerint a tüzet feltehetően szándékos gyújtogatás okozta, nyilatkozta az ÚMSZ-nek a rendőrségi szóvivő, aki elmondta, hogy a helyszínen gyűlékony anyagot tartalmazó üvegdarabokat találtak. ◀

## Virtuális barangolás a székelyföldi tájakon

### Kovács Zsolt

► Modern technikával, virtuálisan mutatja be Székelyföldet a Kovászna és a Hargita megyei önkormányzat. A közös projekt eredményeként született az a [www.virtualisszekelyfold.ro](http://www.virtualisszekelyfold.ro) internetes címen elérhető honlap, amelyen 360 fokos gömbpanorámában lehet megtekinteni a két székelyföldi megye épített és kulturális örökségét és természeti kincseit. „Rendhagyó honlapot indított Kovászna és Hargita

megye, illetve a két megyeszékhely önkormányzata, amely első lépésként 12-12 helyszínt mutat be gömbpanorámában, de ezt a projektet fejleszteni szeretnénk” – mondta Tamás Sándor, a háromszéki önkormányzat elnöke a tegnapi bemutatón. Borboly Csaba, a Hargita Megyei Tanács elnöke elmondta: a programba hamarosan be szeretnék vonni Maros megyét is. A virtuális Székelyföld projekt nem csak azoknak nyújt látnivalót, akik a térségbe szeretnének látogatni, hanem az itt élőknek is.

Daczó Enikő sepsiszentgyörgyi képzőművész, a honlap kivitelezője elmondta: azért szorgalmazta Székelyföld ilyen látványos bemutatását, mivel ma a legtöbb információ vizuális úton jut el az emberekhez. A tartalom három nyelven: magyarul, románul és angolul is olvasható, minden helyszínről rövid leírást közöl az adattár. A kezdeményezés költségvetése 40 ezer lej, ezt az összeget Hargita és Kovászna megye önkormányzata biztosította. ◀

## Röviden

**Szobor  
Batizi Andrásnak**

A reformáció egyik korai magyar terjesztőjének, Batizi András írónak és énekszerzőnek emelnek szobrot szülőhelyén, a Szatmárnémeti mellett lévő Batiz községben. A vasárnapi avatónéptáncot vesz és beszédet mond Csehi Árpád az RMDSZ megyei elnöke, Kovács Sándor szatmári református esperes, Buzogány Dezső a kolozsvári református teológia professzora, Varga Attila parlamenti képviselő, az egyházközség vezetője és más vendégekkel együtt ott lesznek Batizi András Budapesten élő leszármazottai is. Az ünnepségen fellép a nagykárolyi Collegium régizeneegyüttes.

**Boldogasszony kiállítás  
Gyergyóban**

A Boldogasszony című kiállítást nyitják meg a gyergyószentmiklósi Tarisznyás Márton Múzeumban, amely híres magyarországi művészek alkotásait mutatja be. A látart szervezői Gyergyószentmiklós Megyei Jogú Város, a budapesti Forrás Galéria és a Tarisznyás Márton Múzeum. A megnyitót holnap 18 órától tartják a múzeumban, ahol közsöntőt mond Mezei János polgármester, a kiállítást megnyitja Balogh György konzul, a Magyar Köztársaság Csíkszeredai Főkonzulátusának ügyvivője, házigazda Csergő Tibor András múzeumigazgató. Közreműködik a Szent Miklós Kamara együttes.

**Újabb koncert  
a váradi filharmonían**

Ma újabb koncerttel várja a szimfonikus zene kedvelőit a Nagyváradi Állami Filharmonia este 19 órától. Vezetőnek Jankó Zsolt, közreműködnek Dan Răceu, Cipriana Gavrăsiu és az Intermezzo vonósnégyes, melynek tagjai: Florin Avram, Kurucz Tibor, Valer Minecan és Trendler Mária. Műsor: E. Chausson – *Versenymű hegedűre, zongorára és vonósnégyesre*, L. v. Beethoven *VIII., F-dúr szimfónia*.

**Ausztria: jut pénz  
a múzeumoknak**

Az idei évhez hasonlóan jövőre is összesen mintegy 250 millió eurós támogatást kapnak az osztrák állami múzeumok és színházak. A kormány zárt ülését követően a kulturális minisztérium bejelentette, hogy ezzel a döntéssel „a színházakat és múzeumokat 2011-re is megbiztosították anyagilag”. Georg Springer, a szövetségi állam tulajdonában lévő osztrák színházak vagyongazdálkodásának vezetője elmondta, hogy a színházak és múzeumok 2011-re is megbiztosították anyagilag. Georg Springer, a szövetségi állam tulajdonában lévő osztrák színházak vagyongazdálkodásának vezetője elmondta, hogy a színházak és múzeumok 2011-re is megbiztosították anyagilag.

# „Több embertől megvállok”

Interjú Csapó Györggyel, a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház igazgatójával

Csapó György, a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház élére nemrég kinevezett színiigazgató úgy döntött: nem kíván együtt dolgozni a színház gazdasági igazgatójával, Kárp Györggyel, de Kövesdy István, a Tompa Miklós Társulat, illetve Nicolae Cristache, a Liviu Rebreanu Társulat művészeti vezetőjétől is megválna.

**Antal Erika**

► **Nemrég nevezték ki Önt a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház vezérigazgatói állására, miután az intézmény különböző problémákkal küszködött. Milyen változtatásokra készült?**

– Talán a legfontosabb változtatás, hogy úgy döntöttem, nem kívánok együtt dolgozni a színház gazdasági igazgatójával Kárp Györggyel, de Kövesdy István, a Tompa Miklós Társulat, illetve Nicolae Cristache, a Liviu Rebreanu Társulat művészeti vezetőjétől is megvállok. Volt a nyáron egy minisztériumi vizsgálat a színházban, ennek a jegyzőkönyve a kezembe került, ezt átolvasztam és teljes mértékben egybehangzó megállapításokat találtam mindazzal, amit én a saját okfejtésem, és eddigi beszélgetéseim alapján megállapítottam. Hosszú távon nem óhajtok velük együttműködni, erről négyezzem tájékoztattam őket, és

elmondtam azt is, hogy miért. A törvényes keretek között igyekszem eljárni, közöltem a minisztériummal is, hogy milyen szándékaim vannak. Jelen pillanatban várom a minisztérium állásfoglalását, hogy visszavonja-e a három kollega kinevezését. Mind a gazdasági igazgató, mind a román és magyar társulatok igazgatói minisztériumi kinevezés alapján foglalják el a tisztségeket, de a munkaszerződésüket a mindenkori vezérigazgató írja alá. Amikor a minisztérium írásban felmenti az urakat, akkor lép életbe az, amit én szándékozom tenni: teljesen új vezetőséget szeretnék az intézmény élére.

► **A vezetőségi váltáson kívül mi az, amin még változtatni szeretne?**

– Váloztatni fogok az értékesítésen és a szervezésen. Jelen pillanatban a színháznak működésképtelen, csírájában megfojtott a szervezése. Nem csodálkozom, hogy ide jutott a színház,

hiszen az értékesítést nem lehet egy emberrel végezni. Ameddig végleges döntés nem születik a vezérigazgatói posztról, hiszen a minisztérium pályázatot fog kiírni, én ezen az úton indulok. Ha maradok, utána egy saját csapatot fogok felépíteni, de addig is kiépítem a rendezvénytervezői irodákat.

► **Milyen megoldásra váró problémát lát még a színházban?**

– A szervezésen kívül nagyon rossz a civil kommunikáció, a közönséggel való kapcsolattartás. Egy másik nagy gond az intézményben, hogy nincs egy belső szabályzat. Ezt már rég el kellett volna készíteniük a kollégáknak. Az intézmény működésének technikai részével is gond van. A különböző részlegek között nagyon gyatra a kommunikáció, tehát nem véletlen, hogy az előadások csúsznak, nem kezdődnek meg pontos időben, hogy nem a meghirdetett időpontban



A szerző fényképe

jönnek létre a bemutatók. Természetes, hogy emiatt a közönség elvesztette a bizalmát a színházunk iránt. Ez megengedhetetlen.

► **A művészekkel szemben vannak-e kifogásai, szeretne-e itt is változtatni?**

– Nincsenek kifogásaim. Határozott véleményem az, hogy ezt a társulatot ki kell próbálni, nagyon sok lehetőséget látok benne. Nemcsak a Tompa Miklós Társulatról beszélnek, a Liviu Rebreanu Társulat esetében is egy elég ütős, igen fiatal csapatot látok. A véleményem az, hogy a színháznak színészközpontúnak kell lennie. Ez azt jelenti, hogy a rendezőket fogom megveresenyjéztetni. Lehetőséget kapnak arra, hogy jöjjenek és dolgozzanak a marosvásárhelyi színházban, és a

társulat fogja majd kiválasztani azt a rendezőt, akinek az elképzelése mögé fel tud zárkózni.

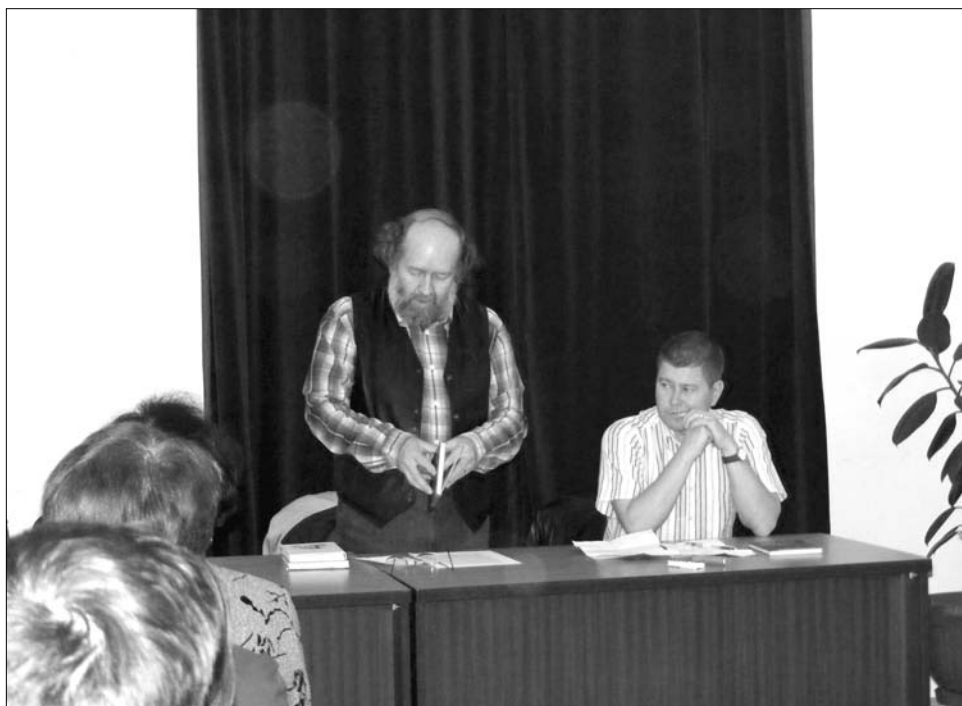
► **Az idei évad repertoárja marad?**

– Változtatni fogok rajta, feldúsítom. Pénz van, csak jól kell tudni vele gazdálkodni. Tervezem, hogy a *Képzelt riport egy amerikai popfesztiválról* című musicalt előadjuk, továbbá szeretnék kabarét is. El kell érjünk azt, hogy párhuzamosan több előadást tudjunk létrehozni. Az első bemutató, a *Svejk* sikeres volt, úgy néz ki, hogy a közönség visszatér a nézőterre. Felmérést fogunk végezni, hogy a közönségnek konkrétan mire van igénye, a bérletvásárlók egy bónusz előadást is kapnak majd, valószínűleg egy Tolcsvaydarabot.

## Védett vidéken Fekete Vince

**Kovács Zsolt**

► Nyolcadik kötetét mutatja be Sepsiszentgyörgyön Fekete Vince, kézdivásárhelyi származású József Attila-díjas költő kedden este a Bod Péter Megyei Könyvtárban. A *Védett vidék* című verseskötet gondos tervezés eredménye, mondta a szerző, aki szerint semmit nem bízott a véletlenre, a versek sorrendjének és elhelyezésének is megvan a maga szerepe. A kötet egyrészt összegzés, visszatekintés, másrészt előre tekintés is, fogalmazott a sepsiszentgyörgyi könyvtárban tartott bemutatón Fekete Vince. A költő elmondása szerint, úgy kellett összeállítani a 2003-óta írott verseit tartalmazó kötetet, hogy annak egységes szerkezetét ne bontsa meg semmi, annak ellenére, hogy hét év alatt sokat változott költeményeinek hangvétele. A *Védett vidék* verseiben jól kivehető, hogy a szerzőt erős szálak kötik a tájhoz, Kézdivásárhelyhez vagy a Szent Anna-tóhoz. Bogdán László író méltatásában kifejtette: „A *Védett vidék* versei sokszor transzcendentális hangulatot sugallnak, az évszakok megidéztet eszelős körforgása, a természet változásai ellené-



Borcsa János (álló) méltatja Fekete Vince könyvét (ülve), a költő szülővárosában

Fotó: Csont Zsuzsa

re tudatják, hogy előttünk is így volt minden, utánunk is így lesz”. A versek hangulatához találó természetfotó került a könyv borítójára, amely Moldován Zsolt kézdivásárhelyi középiskolás Rétyi Nyírben készített felvétele.

Az öt ciklusba foglalt könyv első részében Szabó Lőrinc *A hitetlen büntetéséből* című művéből idéz: „Mert

rettenetes, hogy az ember / útja oly silány s oly rövid / a földi portól a veszendő / húson át vissza a porig”. Bogdán László szerint, ez határozza meg a kötet egész hangulatát, ezt variálja a könyv első és utolsó, cím nélküli verse is, „amely mint egy telefont kihangsúlyozza, összefoglalja, az olvasó fejébe sulykolja, hogy mire számíthat”. A bemuta-

tón az új kötet verseiből Deme Róbert és Nagy-Babos Tamás olvasott fel, ezt követően pedig a szerző deklarált.

A kötetet a költő szülővárosában, Kézdivásárhelyen is bemutatták, ahol dr. Borcsa János irodalomkritikus méltatta azt. Az est különlegességévé Nagy-Babos Tamás a költő egyik versét adta elő gitárkíséréssel. ◀

## Kern András ismét énekel

**ÚMSZ**

► *Semmi baj...* címmel hosszú szünet után jelentkezik ismét lemezzel Kern András; a népszerű Kossuth-díjas színész egy régi Bob Dylan-dalt is feldolgozott. „Az albumon 13 dal van, ezek összarakva, egymás mellett meghallgatva nyilván mondanak valamit arról, milyen a közérzetem, de ami ennél fontosabb, hogy talán arról is, milyen más emberek közérzete, azoké, akik majd meghallgatják a CD-t. Egy év munkája van a lemezben; szerettem ezt a műfajt, ezeket a 3–4–5 perces hozzászólásokat az élethez” – fogalmazott Kern András. A hosszú szünet legfőbb oka Kern szerint az volt, hogy az elmúlt nyolc évben rengeteg színházi munkája volt, így eszébe sem jutott más csinálni, legfeljebb egy-egy filmet. Hozzátette: bár időközben a lemezpiac is haldoklik, valahogy most mégis megszületett egy lemez. Kern András első lemeze 85-ben jelent meg *Kern* címmel, később Leonard Cohen dalinak magyarításából egy egész albumot készített, legutóbbi lemeze 2001-ben jelent meg *Kernádi* címmel. ◀

# Szócsövesítésnek a TVR-t?

Még a kormánypárti politikusok is ostobaságnak tartják Silviu Prigoană képviselőnek azt a javaslatát, hogy a TVR Internacionál közszolgálati csatorna a Külügyminisztérium fennhatósága alá kerüljön. A politikus tervezetét a képviselőház már hallgatólággal elfogadta.

F. I.

A Külügyminisztérium fennhatósága alá vonná Silviu Prigoană képviselő a közszolgálati televízió TVR Internacionál nevű csatornáját. A demokrata-liberális politikai javaslatát kedden este hallgatólággal elfogadották nyilvánították a képviselőházban, mert a törvény által előírt határidőig nem tűzték napirendre a vitáját. Prigoană tervezete hamarosan a szenátus elé kerül, ám elfogadásának esélye kicsi, mert az elképzelést még a

Külügyminisztérium is ellenzi, sőt a kormánypárti honatyák is ostobaságnak tartják.

„Nagyon reméljük, hogy ebből az alkotmányellenes tervezetből nem lesz törvény, és a közvélemény csatornája nem lesz a Külügyminisztérium szócsöve, mint a kommunista rendszerben” – reagált lapunk megkeresésére Márton Árpád, a képviselőház kulturális és média szakbizottságának tagja. Az RMDSZ-es képviselő az alsóház adminisztratív személyzetének a számlájára írta azt, hogy

Prigoană tervezetét hallgatólággal elfogadottak kellett nyilvánítani. Lapunk kérdésére, hogyan kerülhet egy alkotmányellenes törvénytervezet a képviselők elé (az ország alkotmánya kimondja, hogy a köztévé, illetve -rádió autonóm intézmény – szerk. megj.), Márton azt válaszolta: Prigoană már több alkalommal is bebizonyította, hogy nem érdekli az alkotmány. „A pártja pedig sajnos figyelmen kívül hagyja azt, hogy inkompetens, aki időről-időre előáll egy törvényt, ami több szempontból is alkotmányellenes és szakmailag sem megfelelő” – magyarázta a képviselő.

Ostobaságnak nevezte Prigoană tervezetét Szász Attila, az Országos Audiovizuális Tanács tagja is. „Remélem, hogy a szenátus nem szavazza meg, mert nagyon befolyásolná a műországalapítás függetlenségét” – mondta az ÚMSZ-nek Szász.

Az Active Watch Sajtófigyelő Ügynökség közleményben elnevezte a tervezet hallgatólággal elfogadását, és bírálta a honatyák magatartását, mellyel a sajtót érintő „igen fontos és kényes tervezetekhez” viszonyulnak. „A képviselőház hallgatólággal, tehát mindenféle vita és javaslat nélkül fogadta el Prigoană kezdeményezését” – hangsúlyozza az Active Watch közleménye, melyet az Újságíró-szervezetek Konvenciója és a Központ a Független Újságírásért is aláírt. „Felfoghatatlan, hogy azok a politikusok, parlamenti képviselők, akik felváltották az alkotmányos szabadság védelmét, a média politikamentesítésére és központi intézményektől való függetlenítésére irányuló törekvésekre azzal válaszoljanak, hogy a köztévé egyik csatornáját nyíltan a kormány intézményéhez idomítják” – fogalmaznak az újságíró szervezetek. ◀

Sztársarok

## A halhatatlan animációhősök

ÚMSZ

Az Animáció Világnapja alkalmából rendhagyó Sztársarokkal tisztelgünk a zsáner klasszikusai előtt. Összeállítunkban a legkedveltebbeket, illetve a legismertebbeket emeljük be.

Először 1914-ben, a Winsor McCay által „teremtett” Gertie nevű dinoszaurusz mozgatta meg a tömegek fantáziáját, de a

századelőn még kevésbé elterjedt műszaki berendezések miatt csak egy jóval későbbi (1937-es „születésű”) hősnőből, Hóféhérből lett világsztár. A Grimm-mesék hősnője az elsők között költözött a meséskönyvek lapjairól a képernyőkre, utána azonban számtalan mese-, regény- és képregényhősből vált animációhős. Se zeri, se száma azoknak a rajzfilmhőseknek, „akik” kulturális jelenségekké nőttek ki magukat,

„akik” köré legendák, „akik” után folytatások keletkeztek, „akik” beköltöztek a városi folklórlába.

Majdnem az összes toplistán listavezető a Looney Tones Bugs Bunny-ja („született” 1944-ben). A tapsifülest 2002-ben a valaha létezett legjobb rajzfilmfigurának nevezték ki, népszerűségben őt követi Homer Simpson, aki 1989 óta szatirizálja a lusta, buta, de egy kicsi emberséggel azért még

rendelkező amerikai családfofoket. A képzeltbeli toplistán harmadik helyezettje az immár négy epizódot megért, 2001-ben még fergegese, mára már közhellyé kopott Shrek áll, őt követi, szorosán vállvetve két Looney-figura: Wile, az örökké éhes prérifarkas és a fürgé, ravasz gyalogkakuk. Ők 1948 óta versenyeznek Amerika kietlen kanyonjai között, és Wile, számtalan kudarc ellenére, ma is türelmesen kergeti a madarat. Utánuk, nem sokkal lemaradva száguld Jerry egér után Tom, a macska, William Hanna „gyerekei”. Kergetőzésüket hét Oscar-díjjal is jutalmazták. Nem szabad megfeledkeznünk azonban a spenótfüggő Popeye-ről sem, aki immár 81 éve vív ökölharcot Blutoval Olivia kegyeiért. A Popeye és Olivia közötti szerelmet háromszögesítő Bluto nevére rímel a sokkal rokonszenvesebb Plútó kutya és a hasonzorú, Mikey és Minie egér és a hasonzorú Donald kacsa, akik a Disney Stúdió legkelendőbb figurái közé tartoznak. A kanonizációs hullámok azonban ma is csapkodják az animációkat, gondoljunk csak a Némó nevű bohóchalra, a háromdimenziósított Woody-ra és Buzz-ra a *Játékháborúból* vagy akár Pokemonra. ◀



Bugs Bunny és Homer Simpson minden idők legnépszerűbb animációs szereplőinek tekinthetők

HIRDETÉS

HAJTD, HOGY A TÉNYEK FELFRISSÍTSENEK

► új magyar szó

www.maszol.ro

---

**Fiatallal vagy? Újságírónak készülsz? Akarsz küzdeni a szegénység ellen?**

Az Európai Bizottság EuropeAid Együttműködési Hivatala és az EIC Európai Újságíróközpont pályázatot hirdet 18 és 30 év közötti újságíró-, nemzetközi kapcsolat- és politikai tudomány szakos diákok számára, *Fiatallal a szegénység ellen (Young Reporters Against Poverty)* címmel. A verseny teljes romániai koordinációjért az *Új Magyar Szó* című, Bukarestben megjelenő országos magyar napilap felel.

A verseny célja felkeltetni az EU-tagállamok újságírószakos hallgatóinak érdeklődését a fejlesztési kérdések iránt. Az EU fejlesztési támogatásáról a pályázók saját nyelvükön egy újság-cikk (legfeljebb 1000 szó terjedelmű) vagy egy rádiófelvétel (MP3 formátumban, legfeljebb 3 perc) benyújtásával indulhatnak, melyet november 7-ig kell leadni, miután megtörtént a regisztrálás a verseny honlapján ([www.youngreporters.net](http://www.youngreporters.net)). A pályamunkák középpontjában a fejlődő országok gazdasági, társadalmi és politikai fejlődését célzó támogatásnak kell állnia.

A beküldött munkák alapján a 27 EU-tagországból 33 újságírószakos hallgatót választanak ki, akik meghívást kapnak a decemberben megrendezésre kerülő Európai Fejlesztési Napok brüsszeli műhelytalálkozóján való részvételre. A nyertes újság-cikkeket/hangfelvételeket a [www.youngreporters.net](http://www.youngreporters.net) oldalon is közzéteszik.

A műhelymunka lezárása után, a 33 résztvevő az Európai Fejlesztési Napokról szóló médiaanyagot készíti, amelyet 2010. december 14-ig mind a verseny honlapján, mint országok sajtójában megjelentetnek. Európai uniós újságírókból álló zsűri választ ki közülük három fődíjazott (a legjobban megírt riportot, a legjobb rádióriportot, illetve a legeredetibb hírt díjazják), akik az Európai Bizottság egyik afrikai partnerországában tehetnek majd helyszíni látogatást.

Bővebb információk az [office@maszol.ro](mailto:office@maszol.ro) email-címen vagy a 0788-715 713 telefonszámon.

Száz szó

Ötvenezer embert keltett fel az éjszaka közepén a múlt héten automatikus telefonhívásával egy cég az Egyesült Államokban, mert elvettette az időzítést. A tömeges telefonos ébresztés Nevada államban történt egy alkotmánymódosítási kampány keretében. A telefonos propagandával megbízott cég embere véletlenül úgy állította be az időzítést, hogy éjfél és éjjeli negyed között szólaltak meg a telefonok, aminek a hírek szerint kevesen örültek. A telefonos bocsánatkérés már jobban sikerült: nem éjjel, hanem délután kértek elnézést a különös ébresztésért. A céggel kötött szerződést ennek ellenére felbontotta a megbízó.

Pedig az ötlet kiváló: éjnek évadján politikai ellenfelünk nevében buzdítani a szavazásra igen eredményesnek bizonyulhat.

(szűcs el)

Röviden

Michael Jackson „keres” a legjobban



Michael Jackson (*képünkön*) 2009 október 1-je és 2010 október 1-je között 275 millió dollárt „keresett”, ami több, mint a *Forbes* tizedik alkalommal összeállított hírességlistájának többi résztvevője által összesen keresett pénz, sőt, meghaladja az AC/DC és a U2 ugyanezen időszak alatt összevett bevételét is. Jackson posztumusz keresete a Sony/ATV égisze alatt kiadott filmek és zeneművek után járó jogdíjakból, a *This Is It* című film bevételéből és a saját életműve iránt feltámadó érdeklődésnek köszönhető eladások bevételéből tevődik össze. Jacksont Elvis Presley (60 millió dollár), J.R.R. Tolkien (50 millió dollár), Charles Schulz (33 millió dollár) és John Lennon (17 millió dollár) követi.

Apróhirdetés

Magyar tulajdonú kereskedelmi cég bukaresti központba kollégákat keres irodavezető munkára. Magyar nyelv ismerete kötelező, előkészítő könyvelés ismerete előny. Önálló munkavégzés, hosszútávú karrier lehetőség. Várjuk az önéletrajzokat, csak magyar nyelven [rotterom@rdslink.ro](mailto:rotterom@rdslink.ro) e-mail címre.

Eladó Gyergyóremetén a 853-as házszám alatti lakás a belsőiségekkel együtt.  
Telefon: 0752-871 529

INGYENES APRÓHIRDETÉSI SZELVÉNY

Név:.....  
Cím:.....  
.....  
tel.:.....

A hirdetés szövege (max. 80 szó)  
.....  
.....  
.....

Mi egyszeri alkalommal ingyen közöljük apróhirdetését.  
Postacím: 014820 București, Piața Presei Libere nr. 1,  
O.P. 33, C.P. 17  
\* A kedvezményt csupán magánszemélyek vehetik igénybe, magáncélú hirdetések közzétételére.



**PÉNTEK**

2010. október 29.

**A nap filmjei**

**m1, 22.35**

**Viharos vakáció**

Abe Shaddick hetvenéves, megkeseredett vegyesbolttulajdonos egy festői kisvárosban, Fairview-ban. Unalmas hétköznapjait nem töri meg semmi, mert nincs türelme semmihez és senkihez. Unokaöccse, Stanley úgy dönt, hogy részt vesz a városka gyermek-programjában, melynek keretében két hétre magához fogad egy hátrányos helyzetű, városi kislányt.



**TVR 1, 23.10**

**Élni és meghalni Los Angelesben**

Rick, azaz „becsületes” nevén Eric Masters a pénzhamisítás fortélyainak zsenije, aki már jó ideje úzi sötét mesterségét. Rádásul a busás haszon reményében attól sem riad vissza, hogy gyilkoljon, legyen szó akár ellenfeleiről, akár bűntársairól. A bűnöző, aki már jó ideje folytat macska-egér játékot a törvényt és eddig mindig sikerült kerek oldania, most embereire akad.



**DUNA TV, 0.15**

**Az árok**

Az I. világháború egyik legvéresebb csatája előtti 48 óra feszültségét élhetjük át a lövészárokban rejtőzködő fiatal angol közkatonák szemszögéből. Miközben őrmesterük ugrottatja őket, aki minden keménysége mellett igyekszik tartani a lelket a fiúkban, apró emberi mozzanatokon keresztül táru fel a maroknyi csapat tagjainak különböző karaktere, élethelyzete.



**KOSSUTH RÁDIÓ**

7.00 180 perc 9.40 8 és fél 10.00 Napközben 11.00 Hírek 12.00 Hírek 12.05 A Hely 12.30 Vendég a háznál 13.00 Déli harangszó 13.30 Magánhangzó 14.04 Rádiószínház 14.30 Egy az Isten! 15.05 Arcvonalok 15.35 Tér-idő 16.00 Közelről 16.45 Hétköznapi tudomány 17.15 Zöldövezet 18.30 Krónika 19.00 Közéleti ütköző 19.15 Magánhangzó 19.30 Határok nélkül 20.05 Sportvilág 20.25 Tetten ért szavak 20.50 Jó éjszakát 21.04 Rádiószínház 21.30 A nap történései 23.00 Krónika 23.25 Esti beszélgetés

**BUKARESTI RÁDIÓ**

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában 15.00 Híradó, kommentár 15.20 Magyar zenei lexikon 15.30 Heti esemény-összefoglaló

**MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ**

11.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság 12.00 Híradás, Művelődési hírek, Vendégségben a Marosvásárhelyi Rádió 13.05 Zenés üzenetek 14.00 Hírnegyedóra, Délutáni váltás 16.00 Hírnegyedóra, Sport, Rádióújság 17.15 Élő muzsika 17.55 A nap hírei röviden

**KOLOZSVÁRI RÁDIÓ**

2.00 Éjszakai váltás 8.00 Hírek, sport 8.10 Hangoló 9.50 Hírek, reklám 15.00 Slágeróra 16.00 Hírek, rendezvényajánló 16.15 Mozgástér 17.00 Nap-óra 17.30 Operettprádé 17.55 Hírek, műsorismertető

**DUNA TV**

7.00 Hattól Nyolcig 9.00 Második esély (sor.) 9.50 Heuréka! Megtaláltam! (ism.) 10.20 Lélek Boulevard 10.45 Kisenciklopédia 11.00 Család-barát 11.55 Carlo és vendégei 12.30 Kívánságkosár 15.00 Híradó 15.15 Kikötő 15.25 A világörökség kincsei 15.45 Festivalcard 15.50 "...filléres emlékeim..." 16.35 Szórvány 17.05 Beavatás 17.20 Anya, az állatorvos (német sor.) 18.15 Térkép 19.00 Híradó 19.35 Mese - Mirabella Mama házimozija 20.00 Labdarúgó-mérkőzés (élő) Monicomp Liga, 12. forduló, Videoton FC - Budapest Honvéd 22.05 Tűzvonalban (magyar sor.) 23.00 Sport hírek 23.05 Váltó 23.15 Drót (am. sor.) 0.15 Az árok (angol-francia háborús filmdráma, 1999) 2.00 Kikötő - Friss (ism.) 2.10 Híradó (ism.)

**TVR 1**

7.00 Reggeli hírek 9.00 Szerelmi bizonyíték (sor.) 10.10 Találkozunk a TVR-ben! 12.30 Közéleti hozzászólás 12.45 A legendás doktor Hur Jun (koreai sor.) 13.45 Ragadós történetek kicsiknek 14.00 Hírek 14.45 Egyszerűen izletes 14.55 A bor románul 15.00 Parlamenti pártok fóruma 15.35 Románia parlamentje 16.30 Kurier TV 17.00 A mesterség aranykarperec 17.30 Vízor monden 18.00 Hírek 18.30 A legendás doktor Hur Jun (koreai sorozat) 19.30 Történelmi emlékek 19.40 Sport 20.00 Hírek 20.40 A nap témája 21.00 Egyszer az életben 23.00 A bor románul 23.10 Élni és meghalni Los Angelesben (amerikai akciófilm, 1985) 1.05 Népi hagyaték (ism.) 2.00 100%-ban garantált 2.50 A mesterség aranykarperec (ism.)

**VIASAT 3**

8.50 Gyilkos sorok (am. sorozat) 9.55 Egy kórház magánélete (sorozat) 11.00 Doktor House (sorozat) 11.50 Mindörökké Batman (am. film) 14.10 Monk (sorozat) 16.05 CSI (sorozat) 17.00 Greek, a szövetség (sorozat) 18.00 Feleségcsere (reality show) 19.00 A médium (sor.) 20.00 10 év 10 nap alatt 21.00 Jóbarátok (sor.) 21.30 CSI (sor.) 22.30 Batman és Robin (am. akcióf.)

**m1**

6.20 Hajnali gondolatok 6.23 Kárpát Expressz 6.50 Ma Reggel Benne: Híradó, sport hírek 10.00 Jelfogó (ism.) 10.55 Nappali 13.01 Híradó délben 13.30 Kárpát Expressz 14.35 Körzeti magazinok 15.35 Átjáró 16.05 Nemzet és védelem 16.30 Sírjaik hol domborolnak... 17.00 Bárka 17.30 Híradó 17.40 Körzeti híradó 17.50 Teadélután 18.35 A Silla királyság ékköve (dél-kor. sor.) 19.40 McLeod lányai (ausztrál kaland sorozat) 20.30 Híradó este 21.05 Úditó - Szilágyi Tibor műsora 22.05 Az Este 22.35 Viharos vakáció (amerikai filmdráma, 2000) 0.10 Villanófényben 0.40 Prizma 0.55 Hírek 1.00 Sport hírek 1.10 Ma Reggel (ism.) Benne: Híradó, sport hírek 2.55 A sötétlő Nap - Az 1991-es teljes napfogyatkozás

**TVR 2**

7.00 Anya, az állatorvos (német sorozat) 8.10 DP 2 Tonomat - szórakoztató műsor 10.00 Videóterápia - szórakoztató műsor 11.00 Vallomások 12.00 Hírek, időjárásjelentés 12.30 Biznisz óra 13.30 Teleshopping 14.30 Együtt Európában 15.30 Utópia 16.00 Anya, az állatorvos (német sorozat) 17.00 Hírek, időjárásjelentés 17.30 Lex et Honor 18.00 IT zon@ 18.30 Csavargó halász 19.00 Biznisz óra 20.10 Téli emberek (amerikai játékf., 1989) Sz.: Kurt Russell, Kelly McGillis, Lloyd Bridges, Mitchell Ryan, Jeffrey Meek 22.00 Hírek, időjárásjelentés 23.00 Egységeknek ez tetszik 0.00 Istent helyettesíteni 1.00 Szabad a szembejövő sáv (ism.) 2.00 IT zon@ (ism.) 3.00 DP 2 Tonomat - szórakoztató műsor (ism.)

**SPORT.RO**

7.00 Sport.ro Hírek 10.00 Pontos sportidő (live) 12.00 Sport.ro Hírek 13.10 Pontos sportidő 14.10 Külön kiadás 15.00 Sport.ro Hírek 16.00 Komolyan (live) 17.00 Pontos sportidő (live) 18.00 Sport.ro Hírek (live) 19.05 Információk (live) 20.00 Pokerstars Big Game, premier 21.00 Wrestling RAW 23.00 American Gladiators 0.00 Érzéki ajkak, szép lábak

**m2**

6.50 Ma Reggel 10.00 Hrvatska kronika 10.25 Ecranul nostru 10.50 Körzeti magazin 11.45 Pódium 12.25 Néprajzi értékeink 12.30 Most a Buda! 13.01 Híróra 13.02 Híradó 13.30 Kárpát Expressz 13.55 Záróra 14.45 Magyar évszázadok 15.10 Jelfogó 16.00 Sant' Angelo - Egy kórház hétköznappjai (olasz sor.) 16.50 Színészpalló (olasz sor.) 17.45 Bűvölet (olasz sor.) 18.10 Magyar bulizene 19.05 Átjáró 19.35 Sherlock Holmes, a mesterkopó 20.00 "Életcélok-hitvallások" 20.05 Házaspárba (olasz sor.) 21.00 Híradó 21.25 Sport hírek 21.30 Házaspárba (olasz sor.) 22.25 24 (am. sor.) 23.10 Tulpan (német-kazah-lengyel vígjáték, 2008) 0.50 McLeod lányai (ausztrál kaland sorozat) 1.30 Mafalda (anim. sor.)

**PRO TV**

4.30 20 év után (talk show) (ism.) 6.00 Happy Hour - szórakoztató műsor (ism.) 7.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés 9.55 Könyvbemutató 10.00 A vihar rajbai (amerikai thriller, 2004) (ism.) Sz.: Melissa Gilbert, Thomas Cavanagh  12.00 Fialat és nyugtalan (amerikai sorozat) 13.00 ProTV hírek, sport 13.45 Apropos TV - szórakoztató műsor 15.00 Land of Jokes (ism.) 16.00 Fialat és nyugtalan (amerikai sor.) 17.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés 17.45 Happy Hour - szórakoztató műsor 19.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés 20.30 Érted táncolok - táncverseny show 1.00 Local Kompat Sarajevo 2.00 Apropos TV - szórakoztató műsor (ism.) 3.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés (ism.)

**ACASĂ**

8.15 Tiltott gyümölcs 9.45 Rosalinda (sorozat) 11.15 Elátkozott paradicsom (sorozat) 12.30 Tengernyi szenvedély (sorozat) 14.00 Marina (sorozat) 15.15 Viktória (sorozat) 16.30 Rosalinda (sorozat) 17.30 Igaz történetek 18.30 Tengernyi szenvedély (sorozat) 19.30 Tiltott gyümölcs (sorozat) 20.30 A vilsonlátás (német-am. rom. vígjáték) 22.30 Hét bűn (sorozat) 0.30 Igaz történetek

**RTL KLUB**

6.30 Top Shop 7.00 meneTrend (ism.) 7.25 Fókusz (ism.) 7.55 Reggeli - Ébresztőshow 10.05 Te vagy az életem (argentin sor.) 11.05 Top Shop 13.00 RTL Klub Híradó 13.15 ASZTRO Show 14.30 Fél kettő - Magazin a legjobb történetekkel 15.45 Papa, előbb dolgozz meg a sütiért (am. vígj., 1994) 17.20 A szerelem rajjai (argentin sorozat) 18.25 Döglött akták (amerikai krimisorozat) 19.30 RTL Klub Híradó 20.05 Vacsoracsata - Gasztroreality 21.05 Fókusz 21.40 Barátok közt (magyar sor.) Utána: RTL-hírek 22.20 CSI. - A helyszínelők (amerikai-kanadai sor.) 23.20 Vámpírnaplók (amerikai sorozat) 0.20 A főnök (amerikai krimisor.) 1.20 Reflektor 1.35 ittHON 1.55 Odaát (am. akció sor.) 2.45 Autómánia (ism.)

**ANTENA 1**

6.00 Híradó, Sport 8.00 Jó reggelt - Razvan és Dani műsora 10.00 Sajtószemle - Mircea Badeaval 11.15 Édenkert a sikátorban  (amerikai filmdráma, 1978) 13.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés 14.00 Egy rém rendes család (amerikai vígjáték sorozat) 14.30 A nagy győztes - reality show (ism.) 16.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés 17.00 Közvetlen hozzáférés - Simona Gheorghie műsora 19.00 Híradó 20.30 Liga 1: Dinamo - Gaz Metan Mediaş labdarúgó mérkőzés 22.30 Balhé Bronxban (hongkongi-kanadai akció-vígjáték, 1995) 0.30 Titkos küldetés (hongkongi akciófilm, 1981) (ism.) 2.30 Híradó, Sport, időjárásjelentés (ism.) 3.15 Hódító Adam (ír-angol-amerikai vígjáték, 2000)

**FILM+**

8.05 Elveszett jelentés (amerikai-japán dráma) 10.00 Televíziós vásárlás 13.05 A Midsomer gyilkosságok (sorozat) 15.00 Öregdiák nem vendiák (amerikai vígjáték) 16.30 A király nevében (német-kan. am. film) 18.50 Célzott lövés (am.-kan. film) 20.30 Armageddon 3 (am.-kan. akciófilm) 22.10 Ballistic. Robbanásig feltöltve (am.-német akciófilm) 23.50 A vér kötelez (am. thriller)

**TV2**

7.00 Alexandra Pódium Kulturális magazin 7.25 Tények Reggel 8.00 Mokka 10.00 Stahl konyhája 10.10 Babapercek 10.20 Televíz 11.30 Teleshop 12.50 Babaház (Játszóház) (kan. rom. film, 2006) 14.25 Kvízió 15.55 Megamánia (ism.) 16.25 Rex felügyelő (osztrák-német krimisor.) 17.30 Marina (mex. sor.) 18.30 Árva angyal (mex. sor.) 19.30 Tények Hírműsor 20.05 Ezek megőrültek! Elvan a celeb, ha játszik! 21.00 Aktív 21.05 Jóban Rosszban (magyar sor.) 21.40 Megasztár 5. - Döntő Közben: Kenősorsolás 0.30 Tények Este Hírműsor 1.00 EZO.TV 06-90-602-022 Jósok, látók, médiumok! 1.55 Hősök (am. sor.) 2.45 Shark - Törvényszéki ragadozó (am. krimisor.) 3.35 Alexandra Pódium (ism.) 4.00 Animációs filmek

**PRIMA TV**

7.00 Kandikamera 7.30 Senki sem tökéletes (ism.) 8.20 Sport Florentínával 8.30 Teleshopping 9.15 Pénzeszsák (kanadai-német-angol filmdráma, 2001) (ism.) 11.30 Világiak (Mondenii) (ism.) 12.00 Focus Monden (ism.) 12.30 Teleshopping 13.15 Sport, diéta és egy sztár (ism.) 13.30 Teleshopping 14.00 Extralarge: Mozgó célpont (amerikai-német-olasz akció-vígjáték, 1990) 16.00 Focus monden (ism.) 16.30 Aki tud az nyer! (ism.) 17.30 Mestersége önkéntes 18.00 Hírek 19.00 Sport 19.30 A cseresznye a tortán 20.30 A legszebb vidéki lány kerestetik  22.15 Férfias játékok (am. akcióthriller, 1992) 0.30 Világiak (Mondenii) 2.30 Hírek (ism.) 3.30 Férfias játékok (am. akcióthriller, 1992) (ism.)

**KANAL D**

8.00 Orvosok 9.30 Teleshopping 10.00 Menyét anyának 5 12.30 Hírek 13.15 Legyél az anyém 15.15 Aliye (török sorozat) 16.45 Célpontban 18.45 A nap híre 19.00 D-Hírek 19.45 Menyét anyának 5 - reality show 20.30 Szemek az árnyékban 22.00 Átkozott kigyók (amerikai akciófilm, 2006) 0.00 Painkiller Jane (kanadai-amerikai sci-fi sorozat) 1.00 Káma Szutra (erotikus film)

**HÍR TV**

7.00 Paletta (ism.) 7.30 Lapzártá (ism.) 8.00 Híradó Friss napi információk 9.05 Rájátszás (ism.) 10.05 GyógyHír (ism.) Egészségügyi magazin 10.30 Felfedező (ism.) 11.05 Negyedik (ism.) 11.30 Soroló (ism.) 12.05 Vonalban (ism.) 13.00 Déli híradó 13.30 Hungarorama, Közvetlen ajánlat 14.05 Lapzártá (ism.) Vitaműsor újságírókkal 14.30 Paletta (ism.) 15.05 Zöld övezet (ism.) 15.30 Iskolapédia (ism.) 16.05 BBC Reporters 16.30 Panaszkönyv (ism.) 17.05 Keresztmetszet (ism.) 18.00 Híradó 18.35 Európai híradó 19.05 Értékmentés másként 19.30 BBC Hard Talk 20.00 Híradó 21.05 Péntek 8 Mondatvadászat 22.00 Híradó 21 22.30 Célpont Oknyomozó riportműsor 23.05 Civil kaszinó - Hűsbavagó kérdések 0.05 Péntek (ism.)

**DISCOVERY**

7.00 Egyszer egy ilyet vezetni! 8.00 Újjáépítők - A Corvette eltűnése 9.00 Halálos fogás - Határidő 10.00 Piszkos munkák - Szunyogirtó 11.00 Végzetes másodpercek 12.00 Amcsi motorok - Flowjet motor 13.00 A túlélés törvényei - Szibéria 2 14.00 Állítólag... - Kanyarlovás 15.00 Piszkos munkák - Rovartenyésztő 16.00 Hogyan készült? 17.00 Halálos fogás 18.00 Végzetes másodpercek 19.00 A túlélés törvényei - Ember a vadonban 20.00 Állítólag... - Termit és jég 21.00 Hogyan készült? 21.30 Amerikai favágók 22.30 Amerika határain 23.30 A túlélés törvényei 0.30 Dühöngő világ - Dühöngés az úton 1.30 Töréspont - Üzemanyag-szállító 2.30 Végzetes másodpercek 3.00 Állítólag... - Termit és jég

**HÁLÓZAT**

10.00 Prímatorna 10.30 Teleshop 11.00 Zodiákus 13.00 Teleshop 14.30 Biztonsági Zóna 15.00 Tabu Tv 15.30 Szemeszter 16.00 Zodiákus 18.00 Kincset őrző almamáter 18.30 Irányjelző 19.00 Ezotere-fere 19.30 Tűzoltók (ismétlés) 20.30 Mesterhármás (portréfilm) 21.10 A megregulázott fény 21.35 Hírháló 22.00 Apátlan anyátlanok (amerikai-német-angol romantikus dráma, 2005)

**Oktober 28., csütörtök**

Az év 44. hete és 301. napja, hátravan 64 nap

Ma **Simon** nevű olvasóinkat köszöntjük. A Simon a Simeon név görög Szimón alakváltozatából ered. Holnap **Nárcisz** napja van.

**Évfordulók**

1831-ben Michael Faraday kémikus és fizikus bemutatja az első dinamót.  
 • 1877-ben megnyitják a Nyugati pályaudvart.  
 • 1886-ban leleplezik a New York-i Szabadság-szobrot, mely a Francia Köztársaság ajándéka az Egyesült Államok népének.  
 • 1914-ben az antant hatalmak: Nagy-Britannia, Franciaország és Oroszország hadat üzennek az Oszmán Birodalomnak.  
 • 1919-ben alkoholtilalmat rendelnek el az USA-ban.  
 • 1922-ben Benito Mussolini bevonul Rómába (Marcia su Roma).  
 • 1940-ben Olaszország megtámadja Görögországot.

**Vicc**

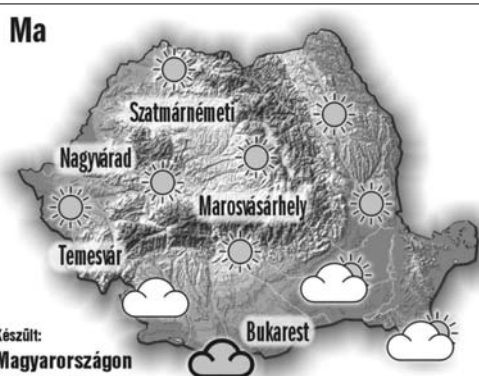
Viharba kerül a repülőgép, az utasok megnyugtatása érdekében italokat szolgáltatnak fel.  
 – Ön mit kér, uram? – kérdezi a légikísérő a következő utast, miközben erősen markolja a szék támláját, hogy el ne essen a fel-le ugráló gépen.  
 – Ugyanazt szeretném inni, amit a pilóta kapott! – vigyorodik el az utas.

**Recept**

**Sajtos pizza**

**Hozzávalók:** 40dkg liszt, 4 tojás, egy kis csipet só, 60dkg sajt.

**Elkészítés:** A lisztet egy 40 vagy 50 cm-es tálba rakjuk. Belerakjuk a tálba a tojásokat meg hozzá a sót és megkeverjük. Utána bele rakjuk a sajtnak a felét és megint összekeverjük. Pihenjen a tészta legalább 20 percig, utána egy legalább egy órára be rakjuk a sütőbe sülni. Utána a sajt másik felét rá rakjuk a pizzára.



Készült: Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

Többnyire napos időre lehet számítani. Délben növekedhet meg néhol erősebben a felhőzet, ott néhol kisebb eső is kialakulhat. Többfelé erősen párássá lesz a levegő, helyenként köd is lehet.

**A következő napok időjárása**



Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	9°C	0°C
Brassó	5°C	-2°C
Bukarest	9°C	-2°C
Csiksztereda	4°C	-2°C
Kolozsvár	7°C	-2°C
Marosvásárhely	7°C	-3°C
Nagyvárad	8°C	-1°C
Szatmárnémeti	7°C	-2°C
Temesvár	9°C	0°C

**A csodálatos elme**



Horváth István

**Gondolatjel**

Visky István rovata

Azok a művek a legjobbak, amelyet alkotójuk örömmel alkotott. Az öröm minden munkának és alkotásnak a lelke. Örömmel lehet ugyan dolgozni és sok mindent meg lehet valósítani, de akkor a legnagyobb művünk is csak szürke és szerethetetlen marad. Minden munka, amit nem szeretettel végeznek, nem egyéb átkozásnál.

Átkozódva pedig nem lehet se szépet, se jót alkotni. Azért nem, mert a szépségnek szüksége van arra, hogy csak rá figyeljenek, csak ő legyen a fontos. Az, aki úgy tesz valamit, hogy a szívét is odaadja, az megtalálja a szépséget. Aki pedig nem, az elvégzi ugyan a feladatát, de megnyugvás helyett csak fűradtság lesz a jutalma.

**Horoszkóp**

**KOS (III. 21.–IV. 20.)**  
 Igyekezik újult energiával feltöltődni. Kellemes légkör uralkodik környezetében, semmi nem zökent ki nyugalmából.  
**BIKA (IV. 21.–V. 20.)**  
 Egész nap tevékenykedik, szinte meg sem áll egy pillanatra sem. Estére szervezzen szórakoztató programot kedvesével.  
**IKREK (V. 21.–VI. 21.)**  
 A mai nap kedvez a közösségi tevékenységeknek. Együtt jól érzik magukat, észre sem veszi, úgy elsuhan az idő. Az estét romantikus hangulatban töltheti.  
**RÁK (VI. 22.–VII. 22.)**  
 Figyelmetlensége következtében sokat kapkod. Főnöke jóindulatát nem vesztette el, viszont sokkal több munkát kell elvégeznie. Csak magára számíthat.  
**OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)**  
 Sok a munkája, nehezen bírja. A folyamatos túlterhelés miatt szerelmi élete sem kielégítő. A harmonikus párkapcsolat segítene oldani a stresszt.  
**SZÜZ (VIII. 24.–IX. 23.)**  
 A reggeli órákra a zűrzavar jellemző. Nehéz megtalálni az arany középutat a merészség és a félénység között. Alapos tájékozódás után ragadja magához a kezdeményezést.

**MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)**  
 A legtöbb dolog ami ma történik, ellenkezik a várakozással. Tele van energiával, de ezt el is pocskolhatja, ha túlzott jelentőséget tulajdonít annak, ami jelentéktelen.  
**SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)**  
 Szereti a teátrális jeleneteket, amikor saját munkabírását kell kiemelnie mások előtt. Ne pazarolja energiáit fondorlatos haditervek kidolgozására.  
**NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)**  
 Családtagjainak ma kellemes meglepetést szerez. Nagy elismerést harcolhat ki magának, ami anyagilag is érzeteti hatását.  
**BAK (XII. 22.–I. 20.)**  
 Fontos elintéznivaló ügyei vannak, ne feledkezzen meg semmiről. Nagyon érdekli Ön iránt egy ismerőse, ami szinte zavarba hozza.  
**VÍZÖNTŐ (I. 21.–II. 19.)**  
 Próbálja meg élvezni az életet, mintsem hogy folyton hibát keres. Öltözzön fel csinosan, és mutassa a legjobb arcát. Boldog lesz, aki Önnel mutatkozhat társaságban.  
**HALAK (II. 20.–III. 20.)**  
 Jókedvűen, életvidáman telik mai napja. Váratlanul találkozik egy régi ismerőssel, akivel boldog napot töltenek együtt.

***	A REJT-VÉNY MEGFEJTÉSE	ÖGÖRÖG SZINHAZ	AZ UTOLSÓ ELŐTTI BETŰNK	ZUDIT	KETTŐS BETŰ	SZESZELY	IMITT...	FEST-MÉNYT TELEZSÚFOL	AHHOZ HASONLO
HELYET VÁLTOZTATHATÓ									
UDVAR- BEJÁRATI			HALADNI IGYEKSZIK						
ARANYOS, TAKAROS			UTCASÁROK!		NYÚZSGÓ CSOPORT				
LEN HULLADEK				ZENESZ FÜZETE	KATONA SAPKA				
ANTONOV GEPJELE			GYÜMÖL- CSŐSE VAN	CIMBORA					
ÓRA JELE	KERESZ- TENY		SZÜKSÉ- GES				ÉGERFA AGA!		
... ÖSZTÖN; SHARON STONE FILMJE	GYULLA- DAS						ÉRZEK- SZERV	CSODÁL- KOZÓ SZÓ	
IDEGEN NŐI NEV					FONALAT ERŐSÍT			KIEL KÖZEPÉ!	
MAGYAR ÉPÍTÉS (MIKLÓS)					GAUSS				
									GALAMB- FELE MADAR

**új magyar szó**

**Szerkesztőség és kiadó:**  
 013 701 Bukarest, P-ta Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro

**Mb. felelős szerkesztő:**  
 Salamon Márton László

**Vezető szerkesztő:**  
 Cseke Péter Tamás

**Vezető publicista:**  
 Ágoston Hugó

**Főmunkatársak:**  
 Bíró Béla, Gyulay Zoltán, Székedi Ferenc, Szűcs László

**Szerkesztők:**  
 Moldován Árpád Zsolt (Aktuális)  
 Bogdán Tibor (Háttér)  
 Baló Levente (Kultúra)  
 Szakács Zsuzsanna (Gazdaság)  
 Turós-Jakab László (Sport)  
 Farkas István (Média)  
 Orosz Anna (Életmód)  
 Szonda Szabolcs (Szinkép)

**Olvasószerkesztők:**  
 Osváth Annamária, Nyáguly András

**Tudósítók:**  
 Antal Erika – 0788-760573 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0728-780582 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárad), Horváth István – 0747-517574 (Csiksztereda), Baloga-Tamás Erika – 0746-375775 (Székelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

**Fotóriporter, képszerkesztő:**  
 Tofán Levente

**Grafikus:**  
 Horváth István

**Tördelőszerkesztők:**  
 Lőrincz Imola, Szabó Ildikó Erzsébet



Kiadja a Scripta Kiadó Rt.

**Terjesztési menedzser:**  
 Béres Attila – 0788-318353

**Területi megbízottak:**  
 Baricz István – 0788-488739, Keresztes Csaba – 0746-100830 (Gyergyó), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

**Jogtanácsos:**  
 Czedly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), közvetlenül a szerkesztőség-nél és előfizetés-szervezőinknél. Magánterjesztők forgalmazzák.

**Előfizetési díjak:**  
 1 hónapra 15 lej,  
 3 hónapra 38 lej,  
 6 hónapra 75 lej,  
 12 hónapra 148 lej

**Nyomda:** Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közölje.

Lapunk megjelenését támogatja a



MÉDIAPARTNEREK

**Sláger Rádió**  
 fm 105.9  
 A tegnap legnagyobb slágerei, a ma legfrissebb hírei

**agnus**  
 RADIO 88.3 FM  
 naponta 03-08 és 12-15, csütörtökön 19-23 óra között  
 a világhálón:  
 www.agnusradio.ro

**Paprika rádió**  
 fülön csíp  
 95,1 fm

r · a · d · i · o  
**Radio 88 FM**

**rtm**  
 MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ  
 98.9 FM

**KOLOZSVÁRI RÁDIÓ**  
 ahol talál a szó

## Kiemelték közt az U-Jolidon

Kézilabda

T. J. L.

▶ Az Európai Kézilabda-szövetség (EHF) bécsi székhelyén tegnap kisorsolták a női EHF-kupa harmadik selejtezőkörének párosítását. Négy csapat élvezte a kiemelt státust, 12 a Bajnokok Ligája második selejtezőköréből érkezett – köztük a román bajnoki ezüstérmes U-Jolidon –, további 16 pedig az EHF-kupa második selejtezőköréből. A kolozsváriak kapták a legnehezebb ellenfelet, a német VfL Oldenburgot, amely ellen hazai pályán kezdenek. Jó játékkal az U-Jolidon elérheti célját, amúgy a két csapat azonos továbbjutási esélyekkel számolhat. Elégedett lehet a sorsolással a Zilahi HC is, a szilágysági csapat a szerb RK Zajecarral találkozik, először hazai közönsége előtt. Gheorghe Tadici edző számára csak a továbbjutás számít elfogadható eredménynek, ezért javasolni fogja a szerbeknek, hogy mindkét találkozót Zilahon rendezzék meg. Szerencsése volt viszont a HC Dunăreának, a brülaik idegenben kezdenek a gyengébb játékerőt képviselő görög A.C. Ormi-Loux Patrasszal. A Syma-Vác is elkerülte a négy favoritot, de az egyik legkeményebb ellenfelet, az Elda Prestigiót kapta ellenfélül. A Syma-Elda-párharc első felvonása Vácott zajlik, a visszavágó spanyol földön. „Nem látom reménytelennek a helyzetet. Ha összekapjuk magunkat, van esély a továbbjutásra. Az Elda sem rossz, hiszen a BL-selejtezőből került át az EHF Kupába, de már nem olyan erős, mint évekkorábban, amikor menetelt a BL-ben is” – véli Németh András. ◀

# Az Eb-serleg a tét

Kézilabda

Turós-Jakab László

▶ Tegnap már játszottak ugyan, de a zöme mára maradt a 2012-es férfikézilabda-Európa-bajnokság selejtezőinek, amelyek hét csoportban zajlanak. A kontinentális szövetség döntése értelmében a csapatok 16 fős kereteket nevezhettek, az eddigi 14 helyett.

Az első négyesbe osztott magyar válogatott jó eséllyel pályázik a két továbbjutó hely egyikére, ma, Szombathelyen Bosznia-Hercegovinát fogadja, majd vasárnap Pölvában Észtország vendége lesz. A bosnyákok elleni mérkőzésről a *Sport Klub* számol be élőben 19 órai kezdettel.

Hiába küldött neki meghívót Mocsai Lajos szövetségi kapitány, Nagy László továbbra sem szerepel a magyar válogatottban.

A Barcelona játékosa magyarán több pénzt kér, de az is közrejátszhat, hogy hívja őt a spanyol szövetség is. A világklasszis átlövő többek között akkor tudna a 2012-es londoni olimpián spanyolként szerepelni, ha három éven át nem játszik a magyar csapatban. Miután pedig 2009 júniusától nem játszott országa színeiben, minden arra enged következtetni, hogy innen fúj a szél. A magyar válogatott tagja viszont a székelyudvarhelyi származású Ilyés Ferenc, a világhírű Miklós Magda fia.

Lapzárta után macedón–észti párharcot rendeztek az 1. csoportban, ahol vasárnap a bosnyákok fogadják a macedónokat.

Lényegesen nehezebb a románok feladata, hiszen a 2. csoportban az olimpiai bronzérmes spa-



Az udvarhelyi Ilyés Ferenc a magyar válogatott egyik erőssége

nyolokkal, a világbajnoki ezüstérmes horvátokkal és a litvánokkal kell megküzdeniük a két továbbjutó helyért. Vasile Stângă és Nicolae Munteanu edzők a lehető legerősebb csapatra számíthatnak, ideértve a két idegenlégióst, Rareș Jurcăt (Kadetten Schafhausen) és Alin Șaniát (MT Melsungen) is.

A horvátok toronymagas favoritjai a kvartettnek, míg a második helyért folyó küzdelemben a románok meglephetik a generációváltásban levő spanyolokat.

A spanyolok lapzárta után a litvánokat fogadták, a mai, karlovaci horvát–román párharcot pedig a *Sport.ro* közvetíti élőben 21 órai kezdettel. Vasárnap

Litvánia–Horvátország és Románia–Spanyolország a műsor, utóbbiak nagyváradi összecsapását 18 órától közvetíti élőben a *Digi Sport*.

A 3. csoportban Szlovénia, Portugália, Lengyelország és Ukrajna, a 4.-ben Szlovákia, Izrael, Svédország és Montenegró, az 5.-ben Németország, Ausztria, Izland és Lettország, a 6.-ban Norvégia, Hollandia, Csehország és Görögország, a 7.-ben pedig Oroszország, Svájc, Dánia és Fehéroroszország küzd a két továbbjutó helyért.

A 2012-es Európa-bajnokság alanyi résztvevője a házigazda Szerbia és a címvédő Franciaország. ◀

## Röviden

Hănescu nyert Szentpétervárott

A 700 ezer dollár összdíjazású fedett pályás szentpétervári ATP-tenisztorna első fordulójában a 8. helyen kiemelt Victor Hănescu 6-2, 6-0-ra nyert az argentin Horacio Zeballos ellen. A román játékos nyolcaddöntőben ellenfele az amerikai Rajeev Ram, aki 6-3, 6-7, 6-3-mal búcsúztatta a spanyol Pablo Andujart. Nem sikerült a visszatérés a 42 éves Thomas Muster számára. A 650 ezer euró összdíjazású, bécsi fedett pályás ATP-tenisztorna első fordulójában a szabadkártyával indult egykori salakkirály 6-2, 7-6-ra kikapott osztrák honfitársától, Andreas Haider-Maurertől.

Egyelőre meglepetések nélkül

Várt eredmények születtek a 4,55 millió dollár összdíjazású, dohai tenisz WTA-világbajnokság nyitónapján. A Fehér csoportban az orosz Vera Zvonarjova (2. kiemelt) 6-3, 6-0-ra nyert a szerb Jelena Jankovic (6.), a Bordóban pedig a világszámú dán Caroline Wozniacki (1.) 6-1, 6-1-re az orosz Jelena Gyementyjeva (7.) ellen. Utóbbi csoportban az ausztrál Samantha Stosur (5.) visszavágott az olasz Francesca Schiavonénak (4.) az idei Roland Garros-i döntőben elszenvetett vereségért és 6-4, 6-4-re nyert. A csoportok első és második helyezettei jut a szombati elődöntőbe, majd a keresztbejátszás győztesei kerülnek a vasárnapi fináléba.

Courier az új amerikai DK-kapitány

A korábbi négyszeres Grand Slam-győztes Jim Courier lett az amerikai tenisz Davis Kupa-válogatott szövetségi kapitánya. Elődje, Patrick McEnroe a múlt hónapban mondott le. A 40 esztendőes Courier – aki 1992-ben és 93-ban 58 héten át vezette a világranglistát – 91-ben és 92-ben megnyerte a Roland Garrost, 92-ben és 93-ban pedig az Australian Open, emellett volt három elvesztett GS-fináléja is. A DK-ban 1992-ben és 1995-ben nyert csapatával. 2000-ben vonult vissza az aktív játéktól, majd 2005-ben bekerült a sportág nagyjait tömörítő Hírességek Csarnokába. Courier kapitányi debütje márciusban lesz, Chile ellen. Ha ott az amerikaiak nyernek, akkor a spanyolokkal vagy a belgákkal találkozhatnak a júliusi negyedöntőben.

MOB: egyesélyes elnökválasztás

Kamuti Jenő, a Magyar Olimpiai Bizottság (MOB) elnökségének tagja, a szervezet korábbi főtitkára Borkai Zsolt olimpiai bajnokot, Győr polgármesterét jelölte meg várható befutóként a MOB november 20-i elnökválasztására. Kamuti osztja Molnár Zoltán elnöki jogkörrel felruházott főtitkár véleményét, melyet a múlt héten fogalmazott meg, vagyis szerinte sem lesz nagy verseny a MOB elnökválasztó közgyűlésén. A döntésig ugyanis megszületnek azok a háttérmegeállapodások, amelyek alapján erős és konszenzusos vezetőt válasszhatnak.

Szoros Lakers-győzelem

A címvédő Los Angeles Lakers 112-110-re nyert a vendég Houston Rockets ellen az észak-amerikai profi kosárlabdliga (NBA) 2010/11-es idényének első játéknapján. A találkozó nagy részében a Houston játszott jobban, volt, hogy már 15 ponttal is vezetett, ám az utóbbi két idény bajnoka remekül hajrázott. Kobe Bryant, a Lakers ásza 27 ponttal zárta az estét. A Rocketsben a hosszú sérülés után visszatérő kínai óriás, Jao Ming (Yao Ming) kicsit több mint 23 perc alatt 9 pontot jegyzett. Keleten a nyáron LeBron Jameszel és Chris Boshsal alaposan megerősített Miami bostoni vendégjátékára voltak kíváncsiak, ám a Heat csalódást okozott, 88-80-ra kikapott a Celticstől.

## Gálamérkőzés Nagyváradon

Labdarúgás

ÚMSZ

▶ Schmitt Pál magyar köztársasági elnök fővédnökségével rendeznek november 13-án Nagyváradon centenáriumi labdarúgó-gálamérkőzést a 100 éve alakult Nagyvárad Atlétikai Club (NAC) tiszteletére. A Nagy idők focija című eseménysorozat megrendezésében a nagyváradi Partiumi Keresztény Egyetem (PKE) futballcsapata mellett az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács (EMNT) is szerepet vállal. Tócs Máté, a rendezvény egyik szervezője, a Partium FC futball-

csapatának játékosa és elnöke a szerdai sajtótájékoztatón közölte, a magyar államfő jelezte, a helyszínen kívánja megtekinteni a találkozót, és a tervek szerint jelen lesz Czene Attila sportért felelős államtitkár, illetve román kollégája, Doina Melinte is.

„Egy baráti jellegű torna közelebb hozhatja a két nemzetet, ilyesmire csak a sport képes” – közölte a Nagyváradon élő Jenei Imre, aki az erdélyi öregfiúk válogatottjának edzője, korábban pedig román és magyar szövetségi kapitány is volt.

A gálamérkőzést a nagyváradi Bodola Gyula Stadionban játszzák, a belépőjegyekből befolyt

összeget a szervezők a magyarországi iszapkatasztrófa károsultjai számára ajánlják fel. A találkozó első félidőjében az erdélyi és a magyarországi öregfiúk csapata játszik egymás ellen, a második játékrészben pedig a romániai Bihar megyei bajnokságban szereplő Partium FC és a felcsúti Puszkás Ferenc Labdarúgó Akadémia válogatottja lép pályára. A magyarországi öregfiúk csapatának tiszteletbeli trénera Buzánszky Jenő, az Aranycsapat hátvédje lesz. Az együttesekben egyik oldalon többek között korábbi román válogatottak, Bölöni László, Flavius Domide, Szatmári Sándor, vagy Váci II. György lépnek pályára, míg a magyarországi öregfiúknál többek között Esterházy Márton, Urbán Flórián és Zámbo Sándor jelezte részvételét.

Az 1910-ben alakult NAC 1944-ben sporttörténelmet írt azaz, hogy első vidéki csapatként megnyerte a magyar bajnokságot, illetve azzal, hogy 1949-ben, immár ICO néven, a román bajnokságban is az első helyen végzett. Az 1963-ban megszünt NAC-ban olyan játékosok fordultak meg, mint Lóránt Gyula, az Aranycsapat tagja, vagy a román és a magyar válogatottban is szerepelt Bodola Gyula és Pecsovsky József. ◀

## Bukarestben nyert a Fenestela

Jégkorong

Hírösszefoglaló

▶ A közös magyar–román jégkorongbajnokság, a MOL Liga keddi játéknapján egymás ellen játszott két romániai csapat, s a Brassói Fenestela 68 4-2-re nyert a fővárosban a Steaua Rangers ellen. Filip, Antal és Pál góljaival a vendégek 3-0-ra vezettek a 34. percben, de Timaru és Piszarenko egy negyedóra alatt szépített, 2-3. Az utolsó találalat a brassói Nyerges nevéhez fűződik. **További eredmények:** Ferencváros–Vasas HC 2-0 és Sapa Fehérvár AV19–Újpest 4-2. Pénteken Újpesti TE–HSC Csíkszereda, Dab.Docler–Brassói Fenestela 68, Miskolci JJSE–Ferencváros és Sapa Fehérvár AV19–Steaua Rangers mérkőzéseket rendeznek. ◀

A táblázaton						
1. Csíkszereda	16	14	0	2	92-28	39
2. Miskolci JJSE	18	12	0	6	83-57	37
3. Dab.Docler	17	11	0	6	80-46	33
5. Brassó	18	10	0	8	65-52	33
4. Vasas HC	19	11	0	8	72-46	32
6. FTC	18	9	0	9	70-60	28
7. Fehérvár	19	7	0	1260-93	19	
8. Steaua	18	5	0	1354-82	15	
9. Újpest	17	1	0	1634-146	3	



Jenei Imre (jobbra) lesz az erdélyi öregfiúk válogatottjának edzője